



Acaba la remodelació integral de la pista poliesportiva de Can Roca /

04/ LA REMODELACIÓ DE LA MASIA DE CANYARS I LA INSTAL·LACIÓ DE PLAQUES SOLARS AL PAVELLÓ DE CAN VINADER SE SUMEN A LES ACTUACIONS A FINANÇAR PEL FONS LOCAL 2010 07/ L'AJUNTAMENT INFORMA EL VEÏNAT SOBRE LA RECTA FINAL DE LES OBRES A MONTMAR I SOBRE EL PROJECTE D'INTERVENCIÓ INTEGRAL A VISTA ALEGRE 09/ CAP A LA RENOVACIÓ DE LA SENYALITZACIÓ URBANA 11/ APROVAT EL PLA LOCAL D'HABITATGE 2009-2014 12/ CREIX D'UN 6% EL NOMBRE DE GENT QUE FA SERVIR L'AUTOBÚS A CASTELLDEFELS 16/ NOVES PASSES PER PROTEGIR EL MEDI AMBIENT

JA HAN ARRIBAT A CASTELLDEFELS

➤ Si voleu que el vostre fill o filla nou nat surti a El Castell, feu-nos arribar una foto, amb el seu nom, data de naixement i telèfon a:

elcastell@castelldefels.org

També ens la podeu portar al Patronat de Comunicació, a l'Ajuntament de Castelldefels.



ADRIÀ FERNÁNDEZ PÉREZ
11/08/2009



AURORA YOUNG McALISTER
06/11/2009



BRUNO GONZÁLEZ MONTEMAYOR
05/12/2009



ETHAN GIL MORENO
19/10/2009



GABRIEL MARÍN VICENTE
09/11/2009



JOEL MORERA RUBIO
12/06/2009



KAYLA PRISCILA BOO RAMOS
26/02/2009



MARTINA MORENILLA RIGOLA
11/08/2009



MARTÍN NICOLÁS HERRÁIZ LÓPEZ
25/11/2009



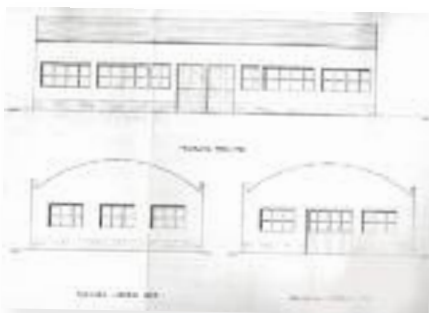
SARA LUCÍA JAIME MANRIQUE
16/10/2009

EL FET HISTÒRIC

La Sala Margarida Xirgu, un pedazo de historia /

Su emplazamiento lo ocupará la nueva biblioteca /

/ LA HORA DEL BAILE
Fue una pista de baile muy popular hasta 1980. Acogió actuaciones de grupos musicales tan conocidos en la época como Los Salvajes, Los Sírex, Los Mustang, Los Bravos, Micky y Los Tonis, Los Pekenikes, Fórmula V... Los programadores eran privados, y pagaban un canon al Ayuntamiento. Los jóvenes llamaban La Cuadra al pabellón. /



/ Arriba, los planos del proyecto original de "almacén municipal" /

Se conserva en el archivo municipal un proyecto de construcción de un almacén, encargado el 3 de enero de 1967, «para la custodia de enseres de la propiedad municipal y también de vehículos de toda clase que las autoridades judiciales o gubernativas depositen en esta alcaldía». El almacén

tenía que haber medido unos 30 metros de frente y quince de fondo. El presupuesto original se calculó en 1.179.063,78 pesetas (unos 7.000 €). La recepción provisional de las obras se efectuó en 1968, pero seguramente antes del final de las mismas el Ayuntamiento ya había decidido agrandar el edificio y variar su uso radicalmente. A finales de dicho año, en algún

acta municipal, se habla ya del nuevo



/ Actividad de la Semana Cultural de 1984 /

pabellón para actividades deportivas y culturales al lado de unas pistas deportivas. Se le empezó a conocer entonces en la ciudad como 'la Polideportiva'. Entre semana, el nuevo espacio (y las pistas de su entorno) se usó para las actividades de educación física de los colegios o para los entrenamientos y partidos de competición de equipos de hockey y baloncesto de la ciudad. También acogió luego las actividades culturales y festivas de muchas asocia-

ciones y colegios de la ciudad, así como las del Ayuntamiento (Carnaval, Semana Cultural, Fiesta Mayor de Invierno...). La última modificación para acondicionarla como teatro tuvo lugar en 1995: el 27 de abril se reinauguró con el nombre de Sala Margarida Xirgu, cumpliendo con dicha función hasta el pasado mes de diciembre de 2009, cuando fue deruida para poder dar paso en su solar a la nueva Biblioteca Municipal. /

Alfonso López Borgoñoz



Ajuntament de Castelldefels

Patronat Municipal de Comunicació i Imatge
Tel.: 93 665 11 50
Fax: 93 664 09 99
www.elcastell.org
elcastell@castelldefels.org

El Castell / Març de 2010 / Núm. 44

Edita: Ajuntament de Castelldefels Impressió: Trabajos Gráficos Alfadir, S.A. Tel. 93 377 95 03

Director: Miguel Ángel Vázquez Redacció: Xavier Martín i Sergio Medina Publicitat: PubliFels; Tel. 617 021 589 — info@publifels.com

Presidenta del Patronat Municipal de Comunicació i Imatge: Núria Milà Fotografia: Ramon Josa Dipòsit Legal: B-38.424/79

D'aquesta revista se n'editen 24.000 exemplars i es distribueixen gratuïtament per tots els habitatges de la ciutat.

Si algú no la rep per la circumstància que sigui, preguem que ho indiqui al gabinet de premsa



Imprès en paper ecològic



/ Joan Sau
Alcalde de Castelldefels

L'aeroport ens haurà de tenir en compte /

El 16 de febrer passat vaig tenir l'oportunitat de portar la veu dels ciutadans i les ciutadanes de Castelldefels al Congrés dels Diputats. Una veu única, respectuosa però ferma alhora, per dir que volem que l'activitat de l'aeroport sigui compatible amb el benestar de les persones que vivim al voltant. En aquella compareixença vaig demanar als diputats i les diputades que el projecte de Llei de reforma de la Llei de Navegació Aèria tingués en compte una sèrie de propostes perquè el soroll dels avions tingués la mínima repercussió possible sobre la ciutadania.

Dies després, el Congrés va aprovar la modificació de la Llei de Navegació Aèria. La lectura del text aprovat ens fa expressar una valoració positiva, perquè incorpora bona part de les nostres demandes. Així, s'han previst compensacions als territoris i a la ciutadania afectada per les servituds acústiques. I no només es contemplen mesures correctores per l'afectació en l'in-

Malgrat fer una valoració positiva de la nova llei, no donem cap xec en blanc

terior dels habitatges, sinó també en l'exterior, tal i com havia demanat perquè som una població que fa molta vida al carrer. A més, la llei aprovada incorpora la creació d'una comissió en la qual estaran representats els ajuntaments, que també podrem emetre informes preceptius. Finalment, es preveu que la ciutadania tingui la possibilitat de participar en l'establiment de les servituds acústiques, que seran revisades periòdicament.

Aquesta valoració positiva, tanmateix, no és un xec en blanc. Poden estar segurs que vetllarem perquè el desenvolupament d'allò que està aprovat es faci tenint en compte els interessos de Castelldefels. /

El aeropuerto deberá tenernos en cuenta /

Queremos que la actividad del aeropuerto sea compatible con nuestro bienestar

El 16 de febrero pasado tuve la oportunidad de llevar la voz de los ciudadanos y las ciudadanas de Castelldefels al Congreso de los Diputados. Una voz única, respetuosa pero firme al mismo tiempo, para decir que queremos que la actividad del aeropuerto sea compatible con el bienestar de las personas que vivimos a su alrededor. En aquella comparecencia pedí a los diputados y las diputadas que el proyecto de ley de reforma de la Ley de Navegación Aérea tuviera en cuenta una serie de propuestas para que el ruido de los aviones tuviera la mínima repercusión posible sobre la ciudadanía.

Días después, el Congreso aprobó la modificación de la Ley de Navegación Aérea. La lectura del texto aprobado nos hace expresar una valoración positiva, porque incorpora buena parte

de nuestras demandas. Así, se han previsto compensaciones a los territorios y a la ciudadanía afectada por las servidumbres acústicas. Y no sólo se contemplan medidas correctoras para la afectación en el interior de las viviendas, sino también en el exterior, tal como había pedido, porque somos una población que hace mucha vida en la calle. Además, la ley aprobada incorpora la creación de una comisión en la cual estarán representados los ayuntamientos, que también podremos emitir informes preceptivos. Finalmente, se prevé que la ciudadanía tenga la posibilidad de participar en el establecimiento de las servidumbres acústicas, que serán revisadas periódicamente.

Esta valoración positiva, sin embargo, no es un cheque en blanco. Pueden estar seguros de que velaremos para que el desarrollo de aquello que está aprobado se haga teniendo en cuenta los intereses de Castelldefels. /



INSTALACIÓN DE PLACAS DE ENERGÍA SOLAR EN EL PABELLÓN POLIDEPORTIVO DE CAN VINADER /

El pabellón polideportivo de Can Vinader tendrá una instalación solar fotovoltaica, generadora de energía eléctrica, en la cubierta. La potencia instalada será de 50KWp, y la energía generada se inyectará a la red de distribución. El coste de este proyecto rondará los 150.000 euros. /

CASTELLDEFELS ABORDARÁ ESTOS DOS NUEVOS PROYECTOS A LO LARGO DE 2010 /

Dos nuevas actuaciones del fondo de inversión local se suman a las anunciadas /

A LOS PROYECTOS ANUNCIADOS EL MES PASADO SE AÑADEN OTROS DOS PROYECTOS PARA MEJORAR LA DOTACIÓN DE EQUIPAMIENTOS PARA LAS PERSONAS

El Ministerio de Política Territorial gestiona el nuevo Fondo Estatal para el Empleo y la Sostenibilidad Local, que aportará a Castelldefels, en 2010, unos 5,3 millones de euros para proyectos de desarrollo sostenible en el municipio. A los 4,8 millones correspondientes a las acciones anunciadas el mes pasado [v. *elCastell* de febrero de 2010] se añade ahora casi

medio millón más para dos nuevos proyectos para 2010 a financiar con cargo a ese fondo estatal. Los proyectos presentados por Castelldefels están relacionados con el desarrollo sostenible, básicamente mediante mejoras para fomentar la eficiencia energética y favorecer la movilidad peatonal y de bicicletas. Mediante el nuevo plan, además de generar empleo en la ciudad, se dotará de instalación solar fotovoltaica al pabellón de Can Vinader, y se rehabilitará la masía de Canyars. /



/ Estado actual de la masía /



REHABILITACIÓN PARA CREAR UN EQUIPAMIENTO PARA LA CIUDADANÍA EN LA MASÍA DE CANYARS /

El objeto del proyecto y de las obras es la rehabilitación de la Masía de Canyars para convertir el inmueble en un nuevo equipamiento ciudadano. Una de las premisas que seguirán los trabajos es la conservación de las características arquitectónicas originales de la masía.

Para que la ciudad disponga de este nuevo equipamiento público será necesario reconstruir la cubierta de madera del edificio, con el mismo planteamiento estructural de su es-

tado inicial. El proyecto mantendrá la volumetría inicial del edificio, con dos cubiertas: la cubierta superior, a tres aguas, y la cubierta inferior, a una. El proyecto comprende además la rehabilitación de los muros de la fachada y de los muros de distribución interior.

La masía contará con tres salas, dos despachos, tres baños y dos porches exteriores. El presupuesto del proyecto es de unos 300.000 euros. /

FOU UNA DE LES ACTUACIONES ESCOMESES L'ANY 2009, FINANÇADES AMB EL FONS ESTATAL /

El dia 20, festa d'inauguració de la remodelada pista de Can Roca /

LA INAUGURACIÓ DE LA PISTA POLIESPORTIVA SEMICOBERTA DE CAN ROCA SIMBOLITZARÀ EL RENAIXEMENT D'AQUEST EQUIPAMENT, JA QUE LA SEVA TRANSFORMACIÓ HA ESTAT INTEGRAL

Les obres de remodelació i ampliació de la pista es van iniciar el maig passat. Entre altres actuacions, el projecte ha consistit en la reforma de la coberta existent, l'ampliació de la zona de vestidors i la construcció d'un nou edifici que dóna servei a la instal·lació, i que comprèn vestidors i serveis.

L'accés principal a la instal·lació ha estat replantejat amb l'objectiu d'aconseguir una entrada a peu pla des del carrer del Doctor Trueta, davant de l'actual Biblioteca Ramon Fernández Jurado. Entre les entitats esportives que utilitzaran la pista es troben el Club Patinatge Castelldefels, el Futbol Sala Femení, el Castelldefels Hoquei Club, el Joventut Bàsquet Castelldefels i el Club Hoquei Olímpia, entre d'altres.

► Festa de l'esport local

Precisament la festa d'inauguració de la pista reunirà a Can Roca diferents clubs de la ciutat, que oferiran diverses exhibicions esportives. La festa, el **dissabte 20 de març a les cinc de la tarda**, comptarà a més amb animació teatral. La remodelació de la pista, finançada pel FEIL, ha significat una inversió de gairebé un milió d'euros. /



827 de las 1.025 plazas del nuevo plan de aparcamiento gratuito ya están disponibles /

CON EL FIN DE FACILITAR EL ESTACIONAMIENTO EN EL NÚCLEO URBANO, EL AYUNTAMIENTO HA HABILITADO UNA SERIE DE ZONAS DE APARCAMIENTO GRATUITO EN LAS CALLES ANTONIO MACHADO, AV. PRIMERO DE MAYO Y AV. FERROCARRIL. A ELLAS SE SUMAN EN POCOS DÍAS TRES ZONAS MÁS: CALLES ARAGÓN Y BARCELONA, Y AV. HABANA VIEJA

Castelldefels continúa desarrollando a lo largo del año 2010 una serie de proyectos municipales financiados por el Gobierno central para mejorar los espacios de la ciudad, reactivar la economía y fomentar la ocupación mediante la inversión en obra pública y la sostenibilidad. El desarrollo de estas obras ha obligado a restringir el aparcamiento en algunas vías del centro de la ciudad. Por ello, el Ayuntamiento trabaja para proporcionar a los conductores nuevos espacios para el aparcamiento libre. En la actualidad ya están habilitadas zonas de aparcamiento público gratuito en las siguientes ubicaciones:

- **Calle Antonio Machado:** Se trata de una zona de aparcamiento que ya está finalizada con 60 plazas en régimen de uso público.
- **Avenida Primero de Mayo:** Zona urbanizada que ofrece 120 plazas delimitadas de aparcamiento libre ubicada muy cerca del centro urbano.

➤ **Avenida del Ferrocarril:** Este espacio, situado detrás del Centro Comercial Ànec Blau, ofrece una zona de aparcamiento urbanizada con una capacidad de 647 plazas delimitadas.

A este total de 827 nuevas plazas de estacionamiento libre, se sumarán muy pronto 198 más. Se trata de las siguientes:

- **Calle Aragón:** Contará con 40 plazas delimitadas en régimen de uso reservado para personas usuarias específicas y con limitación horaria. Esto significa que el aparcamiento está pensado especialmente para el profesorado y las familias del alumnado de las escuelas del entorno, con horario predefinido. Además, dentro del recinto se ha habilitado una caseta para uso de la Asociación de Vecinos de Granvia Mar. Entrará en servicio en pocas semanas.
- **Avenida de la Habana Vieja:** El aparcamiento, de 68 plazas, está prácticamente finalizado.
- **Calle Barcelona:** En unos días, la ciudad dispondrá de 90 plazas más de estacionamiento libre en la calle Barcelona, en un espacio urbanizado con delimitación de plazas. /

PUBLICITAT



NACIONAL-INTERNACIONAL
RAMIRO DE LAS HERAS
 Detective Privado
 Lic. Gub. 416
 Tel 609 300 675
 Servicios y Control
 Instalaciones y Seguridad



Ana Maria
 Tarot ~ Alta Magia ~ Aromaterapia
 Cromoterapia ~ Reflexología
 Masajes Terapéuticos
 -CITA PREVIA- 654537084



/ Un momento de la
reunión entre el
Ayuntamiento y el
vecindario /

/07
> MARÇ 2010

EL AYUNTAMIENTO CONVOCÓ UNA REUNIÓN PARA INFORMAR SOBRE LA MARCHA DE LA URBANIZACIÓN /

El Ayuntamiento informa sobre la recta final de las obras en Montmar /

El alcalde de Castelldefels, Joan Sau; la concejal municipal de Urbanismo, Maria Miranda (PSC); y técnicos de ese departamento mantuvieron el pasado 14 de febrero una reunión informativa con vecinos y vecinas del barrio de Montmar. El objetivo del encuentro fue informar sobre el desarrollo de las obras de urbanización que se están ejecutando en el barrio.

Los servicios técnicos municipales expusieron al vecindario que en aquel momento se había ejecutado el 63% de los trabajos previstos en la red de pluviales, el 52% en la red de aguas residuales, y se había pavimentado un 31% de la super-

ficie a acondicionar. En el transcurso de la reunión se informó también sobre la nueva planificación de la obra por sectores, que ha sido consensuada entre la empresa constructora y el Ayuntamiento, así como sobre las afectaciones a la movilidad que están motivando las tareas. Tras las explicaciones técnicas se abrió un turno de palabras a fin de que el vecindario planteara sus dudas, quejas y sugerencias al Ayuntamiento.

Por otra parte se recordó al público que pueden encontrar información actualizada del estado de las obras en la página web municipal o bien dirigirse personalmente a la Oficina Técnica de Información, que está situada en la avenida Constitución, entre las avenidas 301 y 302, los lunes de 10 a 12 y los viernes de 17 a 19 h. En estas dependencias y horarios, los técnicos municipales atienden con-

sultas sobre el desarrollo de la urbanización individualizadamente.

> Actualidad de las obras

Se ha abierto al tráfico provisionalmente la calle 303 en la confluencia con la 308, para favorecer la movilidad, pero se tendrá que volver a cerrar para trasladar un cable de alta tensión que impide acabar en esta zona trabajos de canalización. Una vez ejecutadas estas obras, se volverá a abrir esta vía.

En la parte alta de la urbanización están trabajando dos máquinas llamadas rasadoras, las cuales hacen zanjas de la dimensión adecuada para colocar los tubos que conducen las aguas residuales y pluviales. Este sistema permite una mayor rapidez en la ejecución de los trabajos y que las calles no estén cerradas tanto tiempo al paso del tráfico. /

Se ha realizado el
63% de la red de
pluviales, el 52%
de la de residuales
y el 31% de la
pavimentación

El Ayuntamiento recoge ideas para la reforma del barrio de Vista Alegre /

HA SIDO UNA DE LAS ACCIONES PROGRAMADAS PARA IMPLICAR AL VECINDARIO EN EL PROYECTO DE REHABILITACIÓN INTEGRAL DEL BARRIO, QUE OPTARÁ A SER UNO DE LOS DIEZ SUBVENCIONADOS POR LA LEY DE BARRIOS DE ESTE AÑO

El Proyecto de Intervención Integral en el Barrio de Vista Alegre se presentó en 2009 a la sexta convocatoria de la Ley de Barrios, con el objetivo de optar a la subvención de la Generalitat para la rehabilitación integral de 10 barrios de municipios catalanes de más de 10.000 habitantes.

La puntuación que obtuvo el proyecto lo situó en duodécima posición, razón por la cual quedó entonces fuera de la convocatoria. El Ayuntamiento está trabajando para revisar y mejorar el proyecto y así presentarlo de nuevo a la convocatoria de este año. Su consecución mejoraría la zona en todos los ámbitos: urbanístico, económico, social y medioambiental.

El Ayuntamiento tiene la voluntad de que el plan de barrios incluya las opiniones de las entidades vecinales, del comercio, de las escuelas, con el ánimo de que el proyecto sea una experiencia compartida entre la administración y la ciudadanía.



Por ello, el 6 de febrero se celebró en Vista Alegre un taller en que participaron unas sesenta personas, tanto a título individual como representantes de asociaciones del barrio. En él se habló de las necesidades y las oportunidades que tiene el barrio, y se tendrán en cuenta para elaborar el plan que se presentará a la convocatoria para conseguir las ayudas de la ley de barrios. /

/ El alcalde Joan Sau, durante su intervención en el Congreso. Puede verse íntegramente en www.castelldefelsTV.org/



Castelldefels consigue mejoras en la nueva Ley de Navegación Aérea /

EL ALCALDE DE CASTELLDEFELS, JOAN SAU, PIDIÓ EN EL CONGRESO DE LOS DIPUTADOS UN ESFUERZO PARA AVANZAR HACIA UN CONSENSO QUE PERMITA QUE LA ACTIVIDAD DEL AEROPUERTO SEA COMPATIBLE CON LA CALIDAD DE VIDA DE LAS PERSONAS QUE VIVEN A SU ALREDEDOR. LA VISITA SE PRODUJO DÍAS ANTES DE QUE SE APROBARA LA NUEVA LEY DE NAVEGACIÓN AÉREA Y TUVO UNA INCIDENCIA POSITIVA PUESTO QUE SE CONSIGUIERON DIFERENTES MEJORAS PARA LOS MUNICIPIOS AFECTADOS

El alcalde de Castelldefels, Joan Sau, compareció el pasado 16 de febrero ante la Comisión de Fomento en el Congreso de los Diputados para mostrar su oposición al proyecto de ley de reforma de la Ley de Navegación Aérea en los términos inicialmente previstos. Sau pidió a los diputados y las diputadas un esfuerzo para avanzar hacia un consenso que permita que la actividad del aeropuerto sea compatible con la calidad de vida de las personas que viven a su alrededor.

Preservem Castelldefels, contrariada por la nueva ley /

Manuela García-Cuenca, portavoz de la plataforma Preservem Castelldefels, no se muestra satisfecha con la reforma de la ley porque, «a pesar de los avances conseguidos en el texto definitivo aprobado, permite establecer una servidumbre en un escenario como el actual, en el que sufrimos el mayor impacto por población y territorio. Ese impacto ha sido generado por las decisiones tomadas en la ampliación del aeropuerto por la Administración del Estado y que con esta ley se legitima». Preservem Castelldefels está formado por la Federación de Asociaciones de Vecinos, el Gremio de Hostelería y la nueva entidad comercial XECC. /

+INFO: 93 636 57 17

> La Ley incluye mejoras

Días después, el Congreso aprobó por unanimidad de todos los grupos el primer trámite parlamentario para la reforma de la Ley de Navegación Aérea, incluyendo aportaciones de las peticiones que había realizado el alcalde. Entre ellas, las siguientes:

- Los municipios que sufran el ruido de los aviones podrán recibir una compensación.
- Las medidas correctoras para garantizar la calidad acústica serán aplicables no sólo a los espacios interiores, sino también a los exteriores.
- Se creará una comisión mixta que se encargará de regular todos los asuntos relacionados con las servitudes acústicas, en la que estarán representados tres miembros del Estado, y tres representantes designados por las comunidades autónomas, uno de los cuales deberá ser un representante de los ayuntamientos. Con ello se consigue evitar la discrecionalidad de Aena para decidir, ya que en cada aeropuerto, dicha comisión ha de informar previa y preceptivamente al establecimiento de las servidumbres acústicas y los planes asociados.

Ante tales mejoras, no obstante, Sau ha señalado que «no damos un cheque en blanco y estaremos vigilantes para que lo acordado se cumpla en el desarrollo de la ley».

Prou Soroll, crítico con la ley /



La plataforma Prou Soroll, que ha desarrollado muy diversas acciones contra esta reforma de la ley, se queja de que «se dio un plazo para que los ayuntamientos afectados pudieran ser oídos, pero parece que sólo era un trámite», según su portavoz Josep Velasco, quien también lamenta que «la economía es ahora fundamental, desecharon cualquier duda y se decidieron por dar carta blanca a los aeropuertos». Velasco critica que «con la aprobación en la mano ha desaparecido la referencia a los afectados, casi ni los ayuntamientos tienen cabida», y cree que «hasta ahora sólo se está usando a los ayuntamientos para cubrir el expediente, sin la mera posibilidad de influir en el proceso».

+INFO: www.prousoroll.org

PUBLICITAT

En ocasiones una ayuda lo es todo

terapia Positiva

Problemas de ansiedad, fobias, depresión, inseguridad, celos, complejos, sobrepeso, insomnio, tabaquismo, problemas de pareja, sexuales...

PSICOTERAPIA INDIVIDUAL - TERAPIA DE PAREJA - HIPNOSIS
CLÍNICA TERAPIA SEXUAL

Núria Marco Raga
Psicóloga- Terapeuta
Col. 7987

Telf. 93 665 72 68 / 626 30 69 12
www.terapiapositiva.com
Passeig del ferrocarril, 339 Planta Baja -Castelldefels

Restaurante
ABRASADOR
La llaneta

Miguel Torres y su familia han unido sus fuerzas con Abrasador en esta nueva local para ofreceros a Ustedes un gran servicio de Calidad con las mejores carnes y la mejor Atención al Cliente

Del campo a la parrilla

Los carnes de ternera e ibérica que se sirven en los restaurantes Abrasador proceden de la ganadería que posee el Grupo Familiar en la localidad leonesa de Muxarinas desde hace más de 30 años

Paseo de la Marina 158-160 08362
Castelldefels - Barcelona
Teléfono: +34 934 936452808
info@abrasadorcastelldefels.com
www.abrasador.com



L'AJUNTAMENT, DE LA MATEIXA MANERA QUE CONTINUA TREBALLANT PER ERADICAR PINTADES DE 'GRAFFITI' ALS LLOCS NO PERMESOS, TANT PÚBLICS COM PRIVATS, TAMBÉ REALITZA CAMpanyES DE SENSIBILITZACIÓ ENTRE EL COL·LECTIU MÉS JOVE

Així, ofereix al jovent alternatives perquè pugui desenvolupar demostracions d'aquesta modalitat d'expressió urbana. Aquelles persones que vulguin pintar de manera cívica i legal, poden participar als diferents tallers que s'organitzen i practicar la seva tècnica del *graffiti* als espais habilitats a l'efecte.

La nova ordenança de civisme regula les multes per fer pintades als llocs no permesos. Al fil d'aquesta normativa, la Policia Local realitza tallers educatius als instituts on explica les conseqüències que tenen les infraccions de l'ordenança. D'altra banda, l'Ajuntament organitza un



/ Alumnes de l'escola Lluís Vives la redecoren /

concurso anual de *graffiti*; l'any passat, el certamen es va fer al passeig de la Via Fèrria, i enguany serà a les pistes exteriors de Can Vinader, amb el doble objectiu d'oferir un nou espai al jovent i d'endregar les parets, actualment plenes de pintades. El premi a més és pintar un altre espai municipal. Els equips guanyadors de l'any passat estan pintant el pont sota el passeig dels Eucaliptus. També s'està treballant la possibilitat d'ampliar la zona habi-

litada per a *graffiti* lliures de la ronda de Can Rabadà, al costat de la pista de skate.

> L'escola Lluís Vives, pionera

A l'escola Lluís Vives ja s'està portant a terme una iniciativa amb la qual, dirigits per l'Associació d'Artistes Urbans de Castelldefels (AAUC), l'alumnat del centre està rehabilitant les parets exteriors del recinte escolar fent *graffiti* murals a les parets, que estaven plenes de pintades. L'alumnat fa una sessió a classe, d'unes dues hores, dirigida per membres de l'associació. En aquestes sessions preparen els esbossos que després pintaran a l'exterior. En sessions posteriors, pinten aquests dissenys amb la supervisió de l'equip monitor.

En aquesta línia, s'està treballant amb aquesta entitat per començar a fer murals a equipaments municipals. El primer serà La Casa dels Infants de la Muntanyeta que, en uns dies, lluirà la nova decoració. /

Cap a la renovació total de la senyalització urbana /



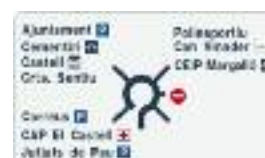
/ Rètols a substituir /



L'OBJECTIU DEL NOU PLA DE SENYALITZACIÓ DE CASTELLDEFELS QUE IMPULSA L'AJUNTAMENT ÉS COMUNICAR AMB EFECTIVITAT AL VEÏNAT I ALS VISITANTS ELS ITINERARIS MÉS ADEQUATS PER MOURE'S PER LA CIUTAT

A aquest efecte s'han estudiat, d'entre la diversitat de rutes possibles, les que facilitin una millor gestió del trànsit. Amb aquest fi seran substituïts els actuals cartells indicadors de direcció per rètols nous, gràficament més racionals i amb un disseny unificat. Els rètols de caràcter geogràfic indicaran les poblacions veïnes, les principals vies d'entrada i sortida de la ciutat, les platges, el centre urbà i

les urbanitzacions. Els nous indicadors orientaran cap als diferents serveis, centres de comunicació (estacions, aeroport), centres sanitaris (ambulatoris, Creu Roja) i equipaments lúdics, esportius, culturals i educatius. En l'actualitat, Castelldefels disposa de 107 senyals d'aquestes característiques. El nou pla, el cost del qual se xifra en uns 220.000 euros, en proposa 182. /



/ Disseny dels nous /



/ Francesc Mauri /

/ ELS DIES 23, 24 I 28 /

SETMANA DE L'ENERGIA /

Castelldefels acull tres activitats agrupades en el marc de la celebració, del 22 al 28 de març, de la Setmana europea de l'Energia. Entre les convocatòries destaca la xerrada taller que impartirà el conegut meteoròleg de Televisió de Catalunya **Francesc Mauri**. Serà el dimarts **dia 23**, a partir de les set del vespre, a l'edifici de Castelldefels Projeccions (passatge de les Caramelles, 2; al costat de l'Ajuntament). La cita versarà sobre el canvi climàtic i les energies renovables. A la mateixa sessió, l'empresa Intiam Ruai abordarà l'eficiència energètica domèstica, tot proporcionant consells per estalviar energia a casa, per la qual cosa els assistents són convidats a portar un rebut de la llum. La segona de les activitats previstes serà l'endema, **24 de març**, quan l'**Hora del Medi Ambient** (per a infants de 3-9 anys) es dedicarà al taller *L'energia mou el món*. Serà a les 17:30 h a la Biblioteca. I el **28 de març**, espectacle infantil: *Igrigor, la terra s'escalfa*, al Teatre Plaza (12 h.). Els assistents als actes rebran de franc una bombeta eficient.

Altres activitats de medi ambient del mes: el dissabte 13 de març, neteja popular del bosc. + **INFO:** castelldefels.org/calganxo



/ Sardineros en Cuba /



/ Studio 69 /



/ Alien /

El Carnaval ens porta la gresca /

LA PLUJA HA TORNAT A FER ACTE DE PRESÈNCIA AMB MOTIU DEL CARNAVAL. ENGUANY, PERÒ, LES ACTIVITATS MÉS DESTACADES DEL PROGRAMA S'HAN POGUT CELEBRAR. I ÉS QUE TOT HOM TENIA GANES DE GRESCA. I ÉS QUE... ERA CARNAVAL!

GUANYADORS DEL CONCURS 2010

- **MILLOR COMPARSA:** **Sardineros en Cuba**
(Agrupació Pirates, Sardiners i Trabucaires)
- **2A MILLOR COMPARSA:** **Studio 69**
(Generación 69)
- **3A MILLOR COMPARSA:** **Árbol Encantado**
(A.VV. Vista Alegre i A.VV. Canyars)]

CARNAVAL INFANTIL' 10

- **MILLOR DISFRESA INDIVIDUAL:** **Alien**
- **MILLOR COMPARSA FAMILIAR:** **Terangina i la seva aranya**
- **COMPARSA MÉS MUSICAL:** **Zombies-Thriller**
- **COMPARSA MÉS NOMBROSA:** **Els Invents**
(AMPA Els Pins)
- **MILLOR NINOT DE CARNAVAL:** **El Mar**
(CEIP Torre Barona)
- **COMPARSA FETA A MÀ + ORIGINAL:** **Contes Verdaguer**
(AMPA Jacint Verdaguer)

PUBLICITAT

2x1
en gafas graduadas de marca
¡PARA TI O PARA QUIÉN TÚ QUIERAS!

duo óptica

Av. Constitución 105-109
• 08860 Castelldefels
Tel. 93 664 29 59

RESTAURANTE

LA CANASTA
MIQUEL YEPES
Suggeriments Gastronòmics
Degustació Variada - Pica Pica

Pg. Maritim, 197 - Pça. del Mar, 1
08860 Castelldefels
Tel. 93 665 08 37 - Fax 93 665 08 08
www.restaurantcanasta.com

Pa Tostat amb All i Tomàquet
Amareix de L. Escalà
Carpaccio de Bacallà
Calamares amb Vinagreta de Pebrons
Seitó a l'Andalusa
Clotsses a la Marinera amb Monges
Gambes de Platja

Caldereta d'Arros amb Manisc
Fideuada Gandesa
Suquet de Pescadors
Carró de Pastisseria

Preu del Menú: 48,50 €
(19 adults - 1 Menor 12 Persones)



AVANCEM

11

MARÇ 2010

SE CONSTRUIRAN 673 VIVIENDAS DE PROTECCIÓN PÚBLICA /

Se aprueba el Plan Local de Vivienda 2009-2014 /

El Ayuntamiento de Castelldefels ha aprobado inicialmente en el Pleno del mes de febrero el Plan Local de Vivienda 2009-2014, que ha de convertirse en el instrumento que definirá las políticas municipales para los próximos cinco años en este ámbito. Este plan, redactado por la Diputación de Barcelona con la colaboración de Castelldefels Projeccions y el Ayuntamiento de Castelldefels, analiza la situación actual y define el panorama potencial de futuro que permite el planeamiento vigente en materia de vivienda.

Este Plan Local de Vivienda se establece a partir de tres ejes principales:

- Hacer efectivo el **derecho de la ciudadanía** a un acceso a la vivienda digna.
- Promover la **cohesión social** y evitar fe-

nómenos de discriminación o exclusión de los colectivos más vulnerables.

- Impulsar la **conservación y rehabilitación** de las viviendas y garantizar su sostenibilidad y seguridad.

El Plan, además, define la promoción de la vivienda de precio de protección pública, la mediación en el ámbito del alquiler y la liberación del parque vacante. En el ámbito de la promoción de vivienda de protección pública, prevé la construcción en estos cinco años de 673 viviendas de estas características.

Todo este plan será coordinado a través de la Oficina Local de Vivienda, creada en 2006, y situada en el pasaje de las Caramelles. /



/ La Oficina Local de Vivienda se encuentra en el pasaje de las Caramelles, junto al Ayuntamiento /

OPINIÓ



Maria Miranda
(PSC)
Regidora d'Urbanisme

Un derecho por el que luchamos desde nuestro Ayuntamiento /

El acceso a una vivienda digna es uno de los grandes derechos de los ciudadanos de nuestras sociedades. Pero a veces se convierte en un objetivo nada fácil de conseguir, puesto que es un ámbito en el que inciden múltiples circunstancias. Para hacer efectivo este derecho, desde el Ayuntamiento de Castelldefels hemos impulsado el Plan Local de Vivienda 2009-2014, que coordinará las políticas municipales en este ámbito en los próximos cinco años.

Entre los ejes estratégicos de este Plan se encuentra la creación de vivienda a precio protegido. En la actualidad, muchos colectivos tienen una grandísima dificultad para acceder a la vivienda de precio libre que se va construyendo. Los precios, y más en épocas de crisis como la que estamos viviendo, se convierten en un hándicap insalvable. El Ayuntamiento luchará contra esta situación previendo la construcción de 673 viviendas de precio de protección pública en los próximos cinco años.

Además, el Plan debe dar soluciones a todos aquellos que quieran acceder a vivienda de alquiler, generando políticas que faciliten dicho acceso. Y también trabajaremos para conseguir que el parque de viviendas vacantes que hay en la actualidad pueda utilizarse por aquellas personas que necesitan acceder a una vivienda; intentar que no haya pisos vacíos es otro de los objetivos.

Será la Oficina Local de Vivienda a través de la cual se vehiculará todo este ambicioso Plan. Situada en el pasaje de les Caramelles, es el lugar al que cualquier ciudadano puede acercarse para hallar asesoramiento e información útil en su búsqueda de una vivienda. /

La cifra de personas que usan las líneas de autobús que prestan servicio en Castelldefels crece un 6 % /

LA BUENA TEMPORADA ESTIVAL EN LAS PLAYAS, EL INCREMENTO DEL USO DEL BUS NOCTURNO Y LA CREACIÓN DE UNA LÍNEA QUE UNE LA CIUDAD CON EL AEROPUERTO, ENTRE LAS CAUSAS DEL CRECIMIENTO EXPERIMENTADO EN 2009

A finales de enero la Entidad Metropolitana del Transporte (EMT) presentó su informe sobre la evolución de datos registrados en 2009. Entre los datos presentados destacan los buenos resultados de las líneas del servicio de autobús de Castelldefels, con un crecimiento en todas las líneas y en conjunto del 6 por ciento.

A este incremento han contribuido, según la EMT, los efectos de una buena temporada estival de las líneas hacia las playas, y la aportación de la nueva línea L99 (Castelldefels-Aeropuerto), inaugurada con la puesta en funcionamiento de la nueva terminal T1 del aeropuerto del Prat.



/ La L99 nació en junio /

Además, los servicios nocturnos del Nitbús, en la comarca del Baix Llobregat, han cerrado el año 2009 con un crecimiento de la demanda del 7,2%, con incrementos notables en la mayor parte de las líneas (próximos o superiores al 10% a las líneas N13, N14 y N15).

Durante el año 2009, la demanda del sistema de transporte público de metro y de autobuses competencia de la EMT, ha sido de 630,80 millones de viajes, cifra que en relación a 2008 supone una disminución del 2,3%, quizá ocasionada por la crisis económica.

Con todo, la EMT percibe una ligera tendencia a la mejora, puesto que durante el segundo cuatrimestre del año se produjo un incremento en el uso y durante el tercer cuatrimestre se ha mantenido el mismo nivel del año 2008. Esto explica que las pérdidas acumuladas del año sean del 1,2%, cuando en el mes d'abril eran del 5,9%.

PUBLICITAT

SOC / Servei d'Ocupació de Catalunya

CURSOS DE FORMACIÓ OCUPACIONAL

subvencionats per a persones en ATUR

- Electricista d'edificis
- Automatismes elèctrics
- Energia solar tèrmica
- Energia solar fotovoltaica

Els cursos són SUBVENCIONATS pel Servei d'Ocupació de Catalunya i el Fons Social Europeu.
"L'FSE inverteix en el teu futur"

Avenida 306, núm. 9 baixos
08860 Castelldefels
info@cetnes.com
Tel. 93 665 72 38

CETNES
Centre d'Estudis Tècnics
www.cetnes.com

Generalitat de Catalunya
Departament de Treball

Unió Europea
Fons social europeu
L'FSE inverteix en el teu futur



/ Ribó va signar al llibre d'honor de Castelldefels en presència de l'alcalde /

AVANÇEM

13

> MARÇ 2010

AL LLARG DE TOT EL DIA 18 DE FEBRER, **LES OFICINES D'ATENCIÓ ES VAN INSTAL·LAR AL MOMPOU /**

El Síndic de Greuges atén 50 consultes i queixes en la jornada de treball a Castelldefels /

RAFAEL RIBÓ, ACOMPANYAT DE MEMBRES DEL SEU EQUIP, VA ATENDRE LA VISITA DE 50 PERSONES DEL MUNICIPI, QUE VAN FORMULAR 25 CONSULTES I 25 QUEIXES

L'oficina del Síndic de Greuges es va desplaçar el 18 de febrer passat a Castelldefels. L'objectiu d'aquesta jornada de treball era doble: divulgar i apropar la institució a la ciutadania del municipi i oferir la possibilitat de presentar queixes o fer consultes sobre el funcionament de les administracions.

Així, durant tot el dia, membres de l'equip del Síndic de Greuges, Rafael Ribó, van rebre les queixes i les consultes al Centre Frederic



/ Atenció personalitzada a Castelldefels /

Mompou. Per a l'equip del síndic, segons va dir Rafael Ribó, també va ser «*una oportunitat de conèixer de primera mà les problemàtiques de la població i mantenir un contacte més directe amb les persones*».

Durant la jornada, Ribó va visitar els CAP El Castell i Can Bou, el Centre de Salut Mental per a Infants i Joves, les dependències dels Mossos d'Esquadra i la Policia Local, i el campus universitari.

El síndic també va mantenir una entrevista amb l'alcalde, Joan Sau, a l'Ajuntament, on va signar el llibre d'honor de la ciutat. Sau i Ribó van aprofundir en la «*necessària*» cooperació entre ambdues institucions /

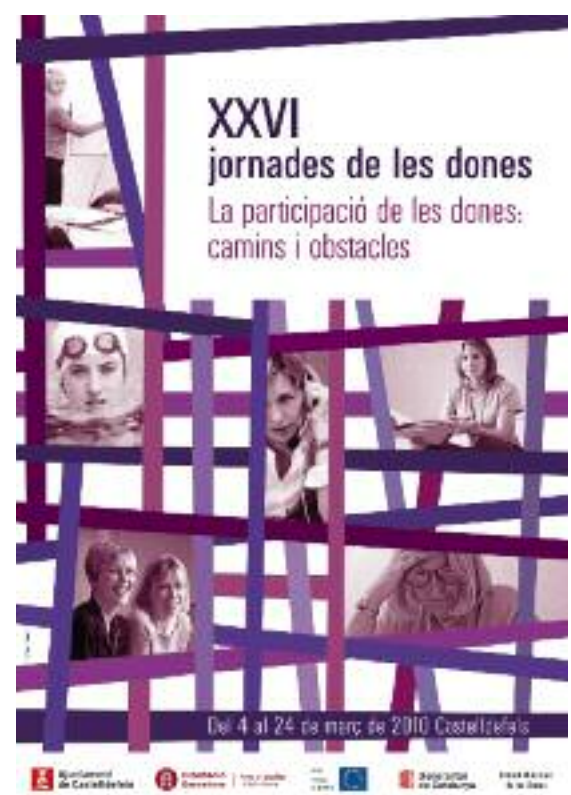
LES XXVI JORNADES DE LES DONES, FINS AL 24 DE MARÇ /

Per la superació d'obstacles en la participació de les dones /

Sota el lema *La participació de les dones: camins i obstacles*, les Jornades de les Dones de Castelldefels arriben enguany a l'edició número vint-i-sis. L'acte central de les jornades, el **dilluns 8 de març**, inclou la conferència *Lluita quotidiana per a exercir com a ciutadanes*, a càrrec de la sociòloga Cristina Sánchez i Mirret, així com una lectura de poesia i un esquetx teatral. Aquest acte central de les jornades tindrà lloc, com a novetat d'enguany, al Teatre Plaza, a partir de les 19 h.

Al programa de les jornades hi ha performance teatrals contra el tràfic de dones, una jornada de dansa al carrer —el diumenge dia 7—, contes per la igualtat, cinema —amb la projecció d'«Ágora», el dia 10—, xerrades, tallers i conferències.

L'extens i divers programa de les jornades de 2010 es pot consultar gràcies als fulletons que es poden aconseguir als diferents equipaments municipals i entitats, i també a través de la pàgina web municipal www.castelldefels.org/igualtat/





LA DIFUSIÓ DE LA
IGUALTAT, LA
SOLIDARITAT, EL
PROGRÉS I EL CIVISME,
RAÓ DELS PREMIS /



Els Premis Ciutat de Castelldefels 2010 admeten candidatures fins al dia 24 /

Des de 2003, és la ciutadania, les entitats, qui col·labora amb els premis Ciutat de Castelldefels proposant les candidatures que pensen que sumen les condicions adequades per optar a algun d'aquests guardons.

Els premis reconeixen aquelles persones o entitats ciutadanes que durant l'any anterior «*hagin contribuït als valors de la llibertat, la igualtat, la solidaritat, el progrés i el civisme o bé que presentin una trajectòria exemplar en aquests àmbits*».

En consonància amb els valors que promouen els guardons, la recepció de candidatures per part de la Comissió de Propostes, que també elevarà les seves, es tancarà el dia **24 de març**. El jurat, que haurà de triar entre els nominats proposats per la comissió es-

mentada, el formen els portaveus de tots els grups polítics municipals i cinc representants de la societat civil castel·ldefel·lenca.

Els premis es divideixen en quatre categories: el d'**Acció Cívica**, el d'**Economia**; el **Premi Ciutat de Castelldefels** i el **Premi Especial Ciutat de Castelldefels**. La cerimònia de lliurament dels premis serà en el decurs d'un acte solemne que se celebrarà el divendres **7 de maig**.

Les bases completes d'aquesta vuitena edició dels Premis Ciutat de Castelldefels es poden consultar a la pàgina web de l'Ajuntament: www.castelldefels.org.



DES DE 2003, AMB EL PROGRÉS DE LA HUMANITAT /

Des de la transformació que van experimentar l'any 2003, els premis institucionals que atorga l'Ajuntament s'han distingit per **incentivar la participació de la ciutadania**, que és qui proposa les candidatures, i per reconèixer els mèrits de **persones i entitats ben arrelades a Castelldefels**. Entre les entitats locals que han estat premiades hi ha Usted Puede Ayudar a los Demás, l'Escola i el Gremi d'Hoslateria, l'Agrupació de Cultura Popular, l'Astronòmica, el GREHIC, la Federació de Comerç i Serveis o el Casal Rafael Casanova. /



/ Els guanyadors de l'última edició /



PROFESSIONALS DE L'ATENCIÓ A LA GENT GRAN /

La Guaita ofereix un itinerari ocupacional que consisteix a orientar, motivar i acompanyar les persones que busquen la seva inserció laboral en el sector sociosanitari, en concret en la cura de persones grans amb cert grau de dependència. El programa, subvencionat per la Diputació de Barcelona, dins del Projecte ILOQUID, i cofinançat pel Fons Social Europeu, proposa diverses accions formatives que es desenvolupen durant tot 2010. A la fotografia, grup de participants en una edició anterior d'aquest programa formatiu. /

+INFO: La Guaita — 93 635 25 75 — promocio.economica@castelldefels.org

GESTIONAT PEL CENTRE DE SUPORT A L'ECONOMIA LOCAL LA GUAITA /

Programa de formació per a persones aturades, emprenedores i treballadores /

L'AJUNTAMENT DE CASTELLDEFELS PRESENTA UN PROGRAMA FORMATIU QUE VOL DONAR RESPOSTA ALS REPTES DEL MÓN LABORAL EN TEMPS DE CRISI

Al llarg de 2010 se succeiran més de cinquanta cursos i cursets de tota mena, coordinats pel Centre de Suport a l'Economia Local La Guaita.

L'objectiu del pla és atendre, en aquests temps d'incertesa econòmica, persones que poden trobar ajut a La Guaita i que responen a quatre perfils generals: gent aturada de llarga durada o que es queda sense feina; persones que en busquen per primer cop; gent que vol millorar les seves habilitats per progressar en el món laboral; o persones

empresàries, que volen millorar les prestacions de la seva empresa o del seu personal, o emprenedores, que pensen a establir el seu propi negoci com a font de feina.

Els cursos s'impartiran al llarg de l'any; els primers a iniciar-se ho fan aquest mes de març. Els gestiona l'Àrea municipal de Promoció Econòmica, que atendra totes les demandes d'informació i assessorarà les persones interessades a La Guaita (carretera de La Sentiu, 1, al costat del parc de la Granota; telèfon 93 635 25 75).

La relació completa de l'oferta formativa anual, que pel que fa a la durada va des de les càpsules de dues hores fins als cursos de sis-cents hores, es pot trobar al web www.castelldefels.org/ca/formacio.asp

NOVA MARCA D'IMATGE PER AL MÓN DEL COMERÇ LOCAL /

Aquesta nova marca, impulsada per l'Ajuntament, pretén identificar la imatge global del comerç de Castelldefels i contribuir a dinamitzar-lo i potenciar-lo. El disseny posa èmfasi en els elements de centralitat, de qualitat i d'entorn mediterrani com a característica diferenciadora del nostre comerç urbà, evocant-ne la singularitat, riquesa i qualitat. Vol representar els més de 1.000 establiments on el



resident o el visitant pot comprar i alhora gaudir de l'oci, la restauració, la cultura, l'esport i el turisme.

El nou logotip serà present en diferents elements de difusió. Per iniciar la campanya i acostar-la al comerciant i al client es penjaran banderoles a tot el municipi i es canviaran tots els elements de senyalització comercial. /

AVANCEM

/15
> MARÇ 2010



OPINIÓ

Anna Pérez
(CiU)

Regidora de Promoció Econòmica, Comerç i Foment de l'Ocupació

La Guaita al màxim /

A la Guaita, el Centre de Suport a l'Economia de Castelldefels, estem en contacte directe amb l'impacte humà de la crisi, perquè tota la gent que es queda sense feina o en busca per primera vegada hi acut per obtenir-hi assessorament, orientació, formació i accés a la borsa de treball. Ara ja tenim les dades corresponents a l'any 2009 i, com ja intuïm, es confirma numèricament l'augment exponencial del nombre de persones ateses. Les peticions d'informació i/o serveis han passat de 40.846 l'any 2008 a 57.514 l'any 2009, un increment del 28,9%, de les quals 23.755 s'han atès presencialment i 33.759 via Internet. Ha estat en la preinscripció als cursos on s'ha notat amb més força el canvi de conjuntura econòmica: hem rebut 5.317 sol·licituds en comptes de les 1.745 de l'any anterior, una demanda que ha estat molt superior a l'oferta, tot i que s'ha fet un gran esforç per passar dels 19 cursos impartits a la Guaita durant l'any 2008 als 80 impartits durant l'any 2009, un increment del 421% en l'oferta formativa. Un altre àmbit on s'ha constatat l'increment de les necessitats ha estat en les sol·licituds d'intermediació a la Borsa de Treball, que han passat de 25.640 a 30.224, tot i que la nostra economia ha generat molts menys llocs de treball vacants que durant l'any 2008. I malgrat la dificultat de donar resposta a una pujada tan gran de les necessitats d'atenció amb un increment mínim dels nostres recursos humans, la ciutadania segueix fent una valoració molt positiva del conjunt del servei: un 54,93% dels usuaris el consideren molt bo i un 23,94%, bo. Sortosament tenim un equip de professionals molt valuós, que s'estima la seva tasca i té una gran vocació de servei, i això es nota. /

EL PAM GUIA EL PROJECTE DE CIUTAT, COM A CARTA DE NAVEGACIÓ DE L'ACCIÓ DE L'AJUNTAMENT /

El pla d'actuació municipal ha permès noves passes per protegir el medi ambient /

EL SEGUIMENT DEL SEGON DELS EIXOS DEL PAM HA GUIAT LA POSADA EN MARXA D'ACCIONS PER LA SOSTENIBILITAT I EL MEDI AMBIENT

Les actuacions que es repassen en aquestes pàgines, sumades les unes a les altres i vistes en conjunt, mostren el camí que l'Ajuntament està por-

tant a terme per aconseguir uns bons nivells de sostenibilitat i respecte pel medi ambient. Són accions, moltes d'elles transversals, que s'emprenen per millorar la qualitat de vida a la ciutat. L'objectiu que les uneix totes elles és vetllar pel nostre present i plantar cara als reptes del futur. /



EIX B
Una ciutat sostenible i respectuosa amb el medi ambient

ELABORACIÓ DEL PLA CONTRA LA CONTAMINACIÓ LUMÍNICA /

L'Ajuntament, adaptant-se a la normativa més avançada, ha dut a terme una sèrie de mesures per **controlar la contaminació lumínica que va cap al cel**, tant pel que fa a la direcció com als nivells d'emissió. Així, s'han regulat amb el màxim rigor les zones properes a parcs naturals, com és el cas del Garraf o la platja, per respecte a la fauna autòctona. I s'ha incidit també en la necessitat de consolidar l'estalvi energètic: limitar la llum i fer-ne un ús racional.

L'Ajuntament es va posar a treballar, amb la preparació d'un **pla d'adequació de la il·luminació exterior** de tot el municipi. El diagnòstic, elaborat

conjuntament amb el Departament d'Estudis Luminotècnics de la UPC, ja assenyalava que l'**enllumenat públic de Castelldefels presentava uns nivells d'eficiència i manteniment força elevats**, superiors a la

mitjana catalana. El pla va ser aprovat per l'Ajuntament i tramès a la Generalitat, que en va fer la comprovació i l'aprovació.

L'estudi constata, però, l'existència d'una sèrie de punts de llum que calia modificar, sobretot els de tipus globus. L'enllumenat públic a Castelldefels el formen uns 9.300 punts de llum; i, d'aquests, un miler eren d'aquest tipus, molt contaminant lumínicament, perquè emet llum cap amunt, i poc eficient energèticament. De 2008 ençà, **d'aquests 1.000 se n'han substituït uns 600**, i la resta es canviaran d'aquí al 2011. La substitució d'aquests

globus es fa de manera gradual, lògica i coherent: així, per exemple, els que hi ha a Bellamar no es substituiran fins que estigui enllestida la urbanització del barri.

Cal afegir que el municipi està dividit en zones en matèria d'enllumenat públic, i l'adaptació als condicionants que imposa la llei s'han anat adaptant al que s'especifica per a cada zona, sigui comercial, residencial, d'equipaments, parcs, etc. I és convenient recordar que l'**enllumenat privat també s'ha d'adequar a la normativa**, i que l'existència de llums contaminants en jardins tancats o comerços i establiments d'hostaleria pot ser motiu d'inspecció tècnica.

MILLORES EN ELS SERVEIS DE NETEJA VIÀRIA I RECOLLIDA DE RESIDUS URBANS /

■ GESTIÓ DE RESIDUS:

Al marge de la reposició i renovació constant de contenidors danyats per actes de vandalisme, la millora més important es va introduir l'any 2009, amb la **reestructuració del servei de recollida de trastos vells i restes de poda**, que ara es fa en un dia diferent per a cada barri, dividida la ciutat en cinc zones.

■ NETEJA:

S'han introduït millores tant en la maquinària utilitzada com en la distribució del personal. Això ha permès **millorar la freqüència en la neteja**, per exemple, amb un torn de tarda als carrers i places del centre. Pel que fa a la maquinària, entre les novetats introduïdes els darrers dos anys hi ha l'ús d'**equips d'hidroescombrat amb aigua a pressió**.

El servei de recollida de trastos i restes de poda s'ha reestructurat

■ CONTENIDORS SOTERRATS:

Hores d'ara hi ha en marxa dues experiències. Una és la del carrer Església, que, amb les obres de conversió en illa de vianants desenvolupades el 2009 ha incorporat aquest sistema, que en poques setmanes serà operatiu. Així mateix, el pla d'inversions amb fons estatals per a 2010 inclou la construcció d'una bateria de contenidors soterrats per als diferents tipus de residus a la confluència dels carrers Major i Arcadi Balaguer.

ADEQUAR L'ARBRAT A L'ESPAI URBÀ /

Els últims anys, l'Ajuntament ha tingut una cura especial en l'adequació de l'arbrat i la vegetació en general, en el moment d'emprendre qualsevol projecte urbanístic. Aquest és un dels

La substitució d'arbrat danyat i la col·locació del nou s'adequa a cada espai

criteris que el municipi té present, tant a l'encarar **noves intervencions** com en el moment de **substituir progressivament exemplars existents** (com ara els que van resultar severament danyats amb el temporal de vent de fa un any). Aspectes com el fet que les voreres siguin estretes o

amples, l'alçada dels habitatges de l'entorn, els balcons, l'amplada dels carrers, intervenen en la **selecció de determinades espècies** d'arbre.

APROFITAMENT DE LES AIGÜES SUBTERRÀNIES PER AL REC /

L'Ajuntament de Castelldefels ha encarregat l'elaboració del **Pla director d'aigües freàtiques**, del qual s'està encarregant Aigües de Barcelona, de qui són propietat els pous susceptibles de ser

El pou de Bellamar ja s'aprofita per al rec dels jardins

utilitzats per al rec. Ja s'ha posat en marxa una experiència: a **Bellamar**, on l'Ajuntament va realitzar les canalitzacions necessàries per utilitzar un d'aquests pous per regar els

jardins de Santa Eulàlia. Aquest és el primer parc de Castelldefels que compta amb la infraestructura necessària per ser regat amb aigües freàtiques.

ELIMINACIÓ DELS CABLEJATS AERIS /

Des de l'any 2007 s'han anat eliminant trams de xarxa elèctrica aèria i pals, que s'han substituït per línies soterrades. En total han

Des de 2007 s'ha eliminat 1,5 km de cablejat aeri

estat **1.513 metres de línia aèria eliminada**, dels quals 507 metres han estat de mitja tensió. S'han eliminat 30 pals de fusta i formigó i dues torres metàl·liques. Aquestes tasques s'han dut a

terme, entre d'altres punts, al carrer de l'Església, al Camí del Fondo de Ca n'Aymeric i a l'avinguda Habana Vieja.



/ Presa d'aigües subterrànies per a l'ús públic, a Bellamar /



/ Plaquas solars al punt d'informació d'autobusos de la pl. del Boquerón /

ELABORACIÓ DEL PLA MUNICIPAL D'ESTALVI I EFICIÈNCIA ENERGÈTICA /

El setembre de 2009, el Ple municipal de l'Ajuntament de Castelldefels va aprovar per unanimitat el **Pla d'Acció per a l'Energia Sostenible (PAES)**. Mitjançant aquest document, Castelldefels s'adheria a una iniciativa europea de lluita contra el canvi climàtic.

L'adhesió implica, entre d'altres, el compromís per part de l'Ajuntament de **reduir les seves emissions de CO2 en un**

20% fins a l'any 2020, mitjançant la posada en pràctica d'un total de 40 mesures que l'Ajuntament haurà d'implementar i anar revisant cada dos anys per aconseguir l'ambiciós objectiu que s'ha proposat. D'acord amb el Pla l'Ajuntament està elaborant un estudi de l'eficiència energètica als edificis municipals. Una de les primeres mesures que ha dut a terme el consistori ha estat una campanya de sensibilització sobre la necessitat de posar en pràctica un ús eficient de l'energia a cada domicili.

Objectiu del pla és reduir les emissions de CO2 un 20% el 2020

ELABORACIÓ DEL MAPA SÒNIC /

L'Ajuntament ha completat el mapa sònic de la ciutat, que ha permès **conèixer els nivells acústics a tots els punts del municipi**. La ciutat s'ha dividit en zones, cadascuna de les quals té uns nivells de soroll establerts segons el tipus d'activitat que hi predomina (no és el mateix una zona residencial que una d'industrial).

El pas següent, que s'iniciarà en breu, consistirà a establir la capacitat acústica, és a dir, **es fixaran els límits que no es podran ultrapassar** en cadascuna d'aquestes zones.

Paral·lelament l'Oficina Municipal de Seguiment i Control de l'Aeroport (OMSICA), amb els seus **mesuraments i propostes tècniques** —com informàvem en l'edició del mes passat— ha aconseguit que la configuració de moviments d'avions més molesta, l'Est diürna (no preferent), hagi passat d'un ús del 28,9% del 2007 a un 16,2% el 2009. /

El mapa permet conèixer els nivells acústics a tot el municipi



Aquest mes de març, la unitat mòbil de la campanya de donació de sang serà a Castelldefels dos dies. El **dimarts dia 9**, de 9 a 14 i de 17 a 21 h, a l'avinguda Primer de Maig. L'endemà, **dia 10**, a la plaça Joan XXIII, de 10 a 14 i de 17 a 21:30 h. /

SOBRE LA CONVIVÈNCIA, A LES COMUNITATS DE VEÏNS /

L'Ajuntament de Castelldefels organitza un taller (dues sessions, a escollir: el 12 de març i el 30 d'abril, a la tarda, al Centre Frederic Mompou) sobre la gestió de la convivència a les comunitats de veïns i veïnes, destinat a les persones que ocupen les presidències de les comunitats o escales, associacions veïnals, entitats ciutadanes, així com a qualsevol persona interessada en la qüestió. /

INFO I INSCRIPCIONS: OAC 93 665 11 50
+ participaciociutadana@castelldefels.org



/ CURS 2010-2011/
La informació referent al procés de preinscripció del curs 2010-11 es podrà consultar a www.castelldefels.org, als mateixos centres i a l'OAC a partir del 16 de març /

LES JORNADES DE PORTES OBERTES ALS CENTRES EDUCATIUS MUNICIPALS 0-3 ANYS, AL MES D'ABRIL /

El 3 de maig s'iniciarà el procés de preinscripció per al curs 2010-2011 als tres Centres municipals d'Educació Infantil 0-3 de Castelldefels. Les Cases dels Infants han programat jornades de portes obertes per al mes que ve, amb l'objectiu que les famílies interessades en coneguin les instal·lacions, el projecte educatiu i els diferents serveis.

JORNADES DE PORTES OBERTES:

Can Vinader: 15 d'abril, de 9:30 a 11:30 h
21 d'abril, de 15:30 a 17:30 h
Muntanyeta: 14 d'abril, de 15:30 a 17:30 h
20 d'abril, de 9:30 a 11:30 h
Granvia Mar: 16 d'abril, de 9:30 a 11:30 h
19 d'abril, de 15:30 a 17:30 h

HOMENATGE A LES PERSONES DONANTS DE SANG /

El 13 de febrer es va inaugurar el monument en honor als voluntaris i voluntàries donants de sang de Castelldefels, obra en bronze de l'escultor local Manolo Rivera. L'obra s'ha instal·lat al passeig Marítim, davant del carrer 13. Amb aquest acte, impulsat per l'Ajuntament de Castelldefels i l'Associació de Donants de Sang del Baix Llobregat, es va voler agrair la tasca altruista dels voluntaris i voluntàries donants de sang que fan possible que moltes persones se'n beneficiïn i puguin millorar la seva qualitat de vida. /



/ El regidor de Serveis Socials, Santiago Barona (CiU), i l'alcalde, Joan Sau, flanquegen el monument en la inauguració /

/ ANUNCI PER ALS CONTRIBUENTS DE CASTELLDEFELS /



EL PERÍODE DE PAGAMENT EN VIA VOLUNTÀRIA S'ESTABLEIX DE L'1 DE MARÇ AL 5 DE MAIG PER ALS CONTRIBUENTS QUE NO TINGUIN DOMICILIATS ELS TRIBUTS

- Impost sobre vehicles de tracció mecànica
- Taxa d'ocupació i aprofitament de la via pública: quioscs
- Taxa d'ocupació i aprofitament de la via pública: rètols indicatius d'hotels i restaurants

Els Serveis Econòmics municipals aconsellen a tots els contribuents del municipi la **domiciliació** dels tributs, que **tindrà validesa** si es comunica a l'ORGT **abans del dia 25 d'abril** de 2010

SISTEMA D'ALERTES SMS I VIA E-MAIL

PER ALS CONTRIBUENTS QUE TINGUIN DOMICILIATS ELS TRIBUTS

Apunti-s'hi a qualsevol oficina de l'ORGT, al telèfon gratuït 902 123 623 o al web www.orgt.diba.cat

Si teniu domiciliat el pagament dels vostres tributs podeu apuntar-vos al **sistema d'alertes** de domiciliats i de fi de voluntària.

Per cada rebut domiciliat rebreu un **avís** per sms i/o e-mail amb la informació del **càrrec** que se us farà al compte bancari.

També us avisarem si està a punt de finalitzar el **termini de pagament** en el cas de rebuts pendents no domiciliats.

Aquest servei és completament **gratuït**, i només requereix tenir **domiciliat** un tribut, preferiblement l'**Impost sobre Béns Immobles**.



**Ajuntament
de Castelldefels**

Oficina ORGT de Castelldefels:
Edifici nou de l'Ajuntament (planta baixa)
Informació: www.orgt.diba.cat
E-mail: orgt.castelldefels@diba.cat
Tel. 93 636 59 16 — Fax: 93 411 78 82

Oficina d'Atenció Ciutadana (OAC):
Edifici nou de l'Ajuntament (planta baixa)
Informació: www.castelldefels.org
E-mail: oac@castelldefels.org
Tel. 93 665 11 50



AVANÇEM

/19
MARÇ 2010

ENGUANY, PEL COMBAT CONTRA LA SIDA, LA MALÀRIA I ALTRES MALALTIES /

Programa anual de Pau i Solidaritat /

ACTIVITATS DE PAU I SOLIDARITAT — 2010

■ ABRIL · 2010

CAMPANYA DE RECOLLIDA DE LLIBRES
durant el mes d'abril — a la biblioteca R. F. Jurado
ORG: Interlibros — info@interlibros.org
93 635 06 16

SANT JORDI SOLIDARI

23 d'abril — tot el dia — pl. de l'Església
ORG: Regidoria de Cultura
COORDINACIÓ: Consell Municipal de Pau i Solidaritat

LECTURES IMPROVISADES

23 d'abril — al Teatre Plaza — 21:30 h
Amb la companyia teatral Planeta Impro
a partir de 12 anys — Entrada: 5 € i un
llibre infantil en castellà i en bon estat
Venda anticipada: 93 635 06 16 o a la taquilla
del Teatre Plaza abans de l'actuació
ORG: Interlibros — info@interlibros.org

"CASTELLDEFELS CONTRA LA MALÀRIA"

FESTA SOLIDÀRIA
25 d'abril — pl. de l'Església — de 10 a 20 h
ORG: Malària 40 — www.malaria40.org

CONCERT DEL CANTANT KILEMA

25 d'abril — al Teatre Plaza — 21 h
Entrada: 10 € — Venda anticipada: OAC
ORG: Malària 40 — www.malaria40.org

EXPOSICIÓ FOTOGRÀFICA

«Madagascar: el Arca de Noé», d'Iñaki Relazón
del 25 d'abril al 25 de maig
al vestíbul de l'Ajuntament

■ MAIG · 2010

CONCERT DE CANÇONS AFRICANES

data i lloc per determinar
ORG: Solidaritat Castelldefels Kasando
936 365 330 — 615 373 572
www.kasando.entitatscastelldefels.cat
sckasando@yahoo.es

ASADO URUGUAYO DE LA CASA CHARRÚA

16 de maig — Jardins del Castell — 12 h
ORG: Casa Charrúa — info@casacharrua.org
630 50 73 20

COMERÇ JUST I CONSUM SOLIDARI

FIRA DE SANT PONÇ
30 de maig — pl. de l'Església — de 10 a 20 h
ORG: Regidoria de Cultura
COORDINACIÓ: Consell Municipal de Pau i Solidaritat

TEATRE: «APAGÓN»

30 de maig — Teatre Plaza — 19 h
Tiquet solidari
ORG: Fundació Okume-AZ — www.okumeaz.org

■ JUNY · 2010

SOPAR MEDIEVAL

dissabte 12 de juny — Jardins del Castell — 19 h
ORG: Solidaritat Sense Mons — mg2332@gmail.com
www.sensemone.entitatscastelldefels.cat
936 640 757 — 617 947 715

MERCAT SOLIDARI

dissabte 19 de juny — pl. de l'Església — 18-22 h
ORG: Grup de Dones — info@grupdedones.com
www.sensemone.entitatscastelldefels.cat
93 636 51 00

FESTA PRO-COLÒNIES SAHRAUÍS

diumenge 20 de juny — pl. de l'Església — 11-13 h
ORG: Plataforma Castelldefels amb el Sàhara
Consell Municipal de Pau i Solidaritat
93 665 11 50; ext. 1359

■ JULIOL · 2010

COLÒNIES D'INFANTS SAHRAUÍS

els mesos de juliol i agost
INFORMACIÓ PER ACOLLIR FINS AL 15 DE MARÇ:
marta.domenech@castelldefels.org
93 665 11 50; ext. 1359

DISSABTE SOLIDARI

dissabte 24 de juliol — pl. Església — 19 a 0:30 h
ORG: Consell Municipal de Pau i Solidaritat
93 665 11 50; ext. 1359

■ AGOST · 2010

ACTIVITAT PER LA PAU

a primers de mes — Biblioteca de la Platja — 19 h
ORG: Regidoria de Cultura
Consell Municipal de Pau i Solidaritat
Tel. Biblioteca Ramon F. Jurado: 93 664 23 38

CANTADA D'HAVANERES

28 d'agost — platja de Castelldefels — al vespre
ORG: Delegació de Castelldefels de Castellví Solidari
castellvisolidari@gmail.com
www.castellvisolidari.org

CAMPIONAT DE VÒLEI-PLATJA

per determinar
ORG: Promundo — secretaria@promundo.es
www.promundo.es

■ SETEMBRE · 2010

TANGO AL CARRER

per determinar
ORG: Promundo — secretaria@promundo.es
www.promundo.es
605 915 892 — 615 246 834

■ OCTUBRE · 2010

XXI JORNADES DE PAU I SOLIDARITAT

del 15 al 23 d'octubre
Xerrades, exposicions... i XV Menjars d'Arreu del Món
TEMA: Combatre la sida, la malària i altres malalties
6è Objectiu del Mil·lenni de Nacions Unides
ORG: Consell Municipal de Pau i Solidaritat
93 665 11 50; ext. 1359

■ NOVEMBRE · 2010

CARAVANA PER LA PAU AL SÀHARA

recollida de productes de primera necessitat
ORG: Plataforma Castelldefels amb el Sàhara
Consell Municipal de Pau i Solidaritat
93 665 11 50; ext. 1359

OPINIÓ



Lourdes Carreras
(ICV-EUiA)
Regidora d'Educació,
Pau i Solidaritat

Sentir, reflexionar... actuar /

La solidaritat, tendresa dels pobles, com deia Cortázar, mou els nostres cors i ens empeny a allargar la mà, a compartir el temps, a donar consol.

La cooperació d'uns pobles amb els altres és un pas més, una decisió política i social que posa el cap en marxa, per desenvolupar projectes conjunts que canviïn injustes i velles dinàmiques i denunciïn les causes estructurals que creen les desigualtats.

La programació anual de pau i solidaritat que treballem des del Consell Municipal de Pau i Solidaritat vol arribar als vostres sentiments i els vostres pensaments, perquè actuem plegats en l'emergència, el desenvolupament humà i la transformació social i econòmica del món.

Dediquem enguany, sobretot, l'atenció a totes aquelles malalties que posen més al límit la situació de milions de persones desfavorides i que, amb voluntat política internacional sumada a esforços científics, farmacèutics, etc., tenen solució. /

■ DESEMBRE · 2010

ACTIVITAT SOLIDÀRIA

en el marc de la Festa Major d'Hivern
ORG: Regidoria de Festes
COORDINACIÓ: Consell Municipal de Pau i Solidaritat

■ DURANT EL CURS ESCOLAR

EDUCACIÓ PER LA PAU I LA SOLIDARITAT

programa per a les escoles i instituts
Té com a objectiu proporcionar als centres educatius, les AMPA i el professorat, eines i recursos pedagògics per treballar els valors de la pau, la solidaritat i la convivència intercultural

Centro Quiropráctico Castelldefels

¿Cómo puede ayudarme la quiropráctica?



● Jake y Luna De Graaf quien esta bajo cuidado Quiropráctico desde su nacimiento

Es sorprendente cómo la gente viene a visitarme con todo tipo de problemas, desde **ASMA, INSOMNIO, MIGRAÑAS, MAREOS, CIÁTICA, ANSIEDAD Y DEPRESIÓN** y, por supuesto, **PROBLEMAS CERVICALES, HERNIAS DISCALES Y DOLOR DE ESPALDA.**

Sin embargo, sin reparar demasiado en lo que le pasa a cada uno de ellos, siempre practico lo mismo. Busco las zonas de la columna que están bloqueadas y suavemente ayudo al cuerpo a corregir el problema sacando presión del sistema nervioso, permitiendo al cuerpo curarse por sí mismo.

Los resultados son increíbles y la gente me agradece continuamente el ayudarles con sus problemas de salud, pero la realidad es que no he sido yo quien ha curado nada ni a nadie. Todo lo que hago es permitir al cuerpo funcionar a su máximo potencial y completo estado de salud.

Estos es lo que algunos de mis clientes dicen:

- *Me siento estupendamente, ya no siento dolor en mis cervicales, estoy super bien.*
- *No he vuelto a quedarme clavada y no tomo medicación, por la noche descanso bien y tengo mejor calidad de vida.*
- *Hace años tuve un accidente donde me rompí una vértebra y por ello sufría dolores en las cervicales, gracias a la quiropráctica hoy me siento muy bien.*
- *Tuve muchos problemas de espalda a causa de una cirugía que no fue bien. Pasé casi dos años en una cama sufriendo dolores diarios. Ahora estoy muchísimo mejor y puedo disfrutar de una calidad de vida desde que empecé la Quiropráctica.*
- *Me quedaba clavada continuamente con los lumbares, tenía que estar de baja a menudo. Ahora después de los ajustes me encuentro mejor y puedo trabajar normal con una calidad estable.*

Beneficiate de una oferta increíble

¿Quieres saber si la quiropráctica es la solución a muchos de tus problemas?

Aquí tienes la mejor parte, mi primera visita que incluye historial, un escáner de electromiografía MYO VISION 8000 e informe completo, por sólo 25 €. (Precio habitual 50 €, oferta válida hasta el 31/03)



Todo lo que espero es que aceptes mi oferta, quiero que experimentes lo fácil que es permitir a la quiropráctica cambiar tu vida y la de tu familia, tal y como lo hizo conmigo y la mía.



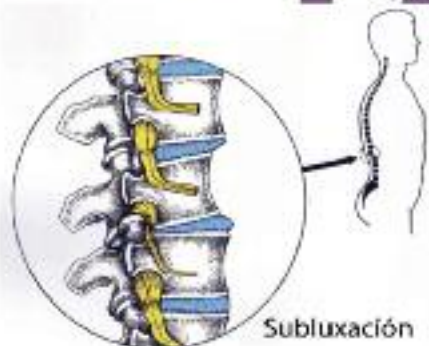
ELECTROMIOGRAFÍA

¡NO SÓLO SE TRATA DE BUENAS OFERTAS...SINO DE UN BUEN CUIDADO!

Tengo absoluta confianza en mi habilidad para darte una mejor salud. Aprendí con un equipo excelente de doctores de todos los sitios del mundo. Nos especializamos en un cuidado que es muy agradable y efectivo.

Como resultado, tengo la capacidad de cuidar de todo el mundo, desde bebés y niños pequeños hasta ancianos y deportistas de élite.

Lina y Maricel, mis asistentes, son las mejores. Son cariñosas, agradables y te harán sentir bienvenido, como en casa.



Subluxación

- Dolor de espalda
- Dolor de cuello
- Dolor de cabeza / Migrañas
- Ciática
- Hernias discales

Centro Quiropráctico de Castelldefels

Av. Constitució, 127-133, Esc. A, 2º 1ª.

Tel. 93 664 27 42

www.quiropacticocastelldefels.es

¡Llámanos hoy y comenzarás un nuevo camino de salud y bienestar!

Jake De Graaf
(Doctor of chiropractic, USA)

P.D.: Esta oferta también es para tus familiares.

Celebrada la jornada de foment dels hàbits saludables /

L'Ajuntament va organitzar, el dissabte 6 de març, una jornada de foment dels hàbits saludables per a totes les edats, sota el títol genèric *Castelldefels fa salut*. Al matí, el gruix d'activitats va incloure una Fira d'Activitats Saludables, que va tenir lloc al Centre Frederic Mompou, amb tallers de relaxació, d'alimentació i d'experiments i animació infantil. La fira, en què van participar institucions, programes de salut, entitats i empreses, va oferir consells i activitats lúdiques i divulgatives. A dos quarts de dotze va sortir del centre una caminada popular d'una hora de durada, i a les sis de la tarda el Teatre Plaza va acollir una representació de titelles. /

INFO: www.castelldefels.org/ca/salut



Jornada d'experts en control de mosquits, a Castelldefels /

La Sala d'Actes de l'Escola Politècnica Superior de Castelldefels, al campus de la Universitat Politècnica, acull el dijous 18 de març la jornada de treball *El control de mosquits i les administracions locals*. Té com a objectiu d'intercanviar experiències entre administracions locals —ajuntaments, consells comarcals i diputacions— en relació al control dels mosquits. La jornada de treball s'adreça a totes les persones que treballen dins l'àmbit del control de mosquits, tant des del vessant tècnic com polític.

INFO I INSCRIPCIONS: www.jornadamosquits.cat



/ Alcaldes i responsables de l'equip de salut, amb la consellera Marina Geli /

NOU SERVEI AL BAIX LLOBREGAT LITORAL I AL BARCELONÈS SUD /

L'Equip de Salut Pública de la zona tria Castelldefels com a seu /

SERÀ L'AGÈNCIA DE SALUT PÚBLICA QUE DONI SERVEI A ONZE MUNICIPIIS

Castelldefels és la seu, des del 19 de febrer passat, de l'Equip de Salut Pública que donarà servei a l'àrea Baix Llobregat Litoral-Barcelonès Sud. El nou centre serveix perquè la ciutadania pugui obtenir informació i presentar documentació sobre qualsevol aspecte relatiu a la Salut Pública.

La decisió del Departament de Salut de la Generalitat de triar Castelldefels com a seu ha estat possible gràcies al fet que l'Ajuntament ha afavorit el lloguer d'unes oficines de Castelldefels Projeccions a la Ronda de Can Rabadà núm 2 per facilitar-ne la instal·lació.

➤ Agència de Salut Pública

El mes d'octubre es va aprovar la Llei de Salut Pública, que obliga que en un màxim de 6 mesos es constitueixi l'Agència de Protecció de la Salut Pública de Cata-

lunya. D'aquesta manera, el servei inaugurat ara a Castelldefels, ara mateix seu de l'Equip de Protecció de la Salut, passarà en un futur a ser l'agència de salut pública que donarà servei a onze municipis. La Protecció de la Salut consisteix en el control i vigilància dels riscos alimentaris i ambientals, com per exemple el control de indústries alimentàries, alertes sanitàries, control de legionel·la a les instal·lacions d'alt risc, etc.

L'alcalde de Castelldefels, Joan Sau, va mostrar la seva satisfacció pel fet que la nostra ciutat aculli aquesta seu, «*fruit de la col·laboració entre administracions pel benestar de les persones*».

Per la seva banda, la consellera de Salut, Marina Geli, va explicar que «*hem decidit reforçar l'àmbit de la protecció de la salut en aquesta zona del Delta, molt poblada i amb molta diversitat i activitat econòmica. Cal que els professionals de la Protecció treballin amb els tècnics dels ajuntaments i la xarxa assistencial*».



/ HOMENATGE A UNA ÀVIA CENTENÀRIA /

L'alcalde de Castelldefels, Joan Sau, acompanyat pel regidor de Gent Gran, Pedro Sanz (PSC), va visitar, el 17 de febrer passat Josefa Paga Espuny, que complia 100 anys d'edat. Amb aquest gest, com acostuma fer amb les persones de Castelldefels que arriben a aquesta edat, l'Ajuntament retia homenatge a aquesta concitadana, que viu en companyia de la família al barri de Can Roca. /

/ Al centre, la regidora de Joventut, Candela López (ICV-EUiA), segueix la inauguració de la jornada abans d'intervenir /



/ LES INSCRIPCIONS, AQUEST MES DE MARÇ / LA TROBADA D'ESTUDIANTS D'INSTITUT, EL 16-18 D'ABRIL /

Les trobades d'estudiants són una activitat ja consolidada que s'organitza dos cops cada any, a la tardor i a la primavera. Consisteix en una **sortida de cap de setmana** en què participen els diferents estudiants dels Instituts d'Educació Secundària de Castelldefels. L'objectiu és possibilitar un espai de trobada i reunió de joves dels diferents instituts del municipi per fer un intercanvi d'experiències i fomentar la seva participació. Les trobades s'ofereixen a un preu molt econòmic (8,20 €), ja que l'activitat té un suport econòmic per part de l'Ajuntament. Les dates de la propera trobada són **del 16 al 18 d'abril**. Les inscripcions s'han de fer aquest mes de març. /

INFO I INSCRIPCIONS: www.castelldefels.org/jove



CASTELLDEFELS VA ACOLLIR LA QUARTA JORNADA COMARCAL /

Projectes 'Low Cost' per dinamitzar el jovent /

L'ACTE, CELEBRAT AL CAMPUS DE LA UPC, HA ESDEVINGUT UN PUNT DE TROBADA I D'INTERCANVI D'EXPERIÈNCIES A LA COMARCA EN MATÈRIA DE JOVENTUT

L'11 de febrer es va celebrar a l'Escola Politècnica Superior de la UPC de Castelldefels la quarta Jornada Comarcal de Joventut del Baix Llobregat, adreçada als agents de joventut de la comarca. L'eix vertebrador de la jornada van ser els anomenats Projectes 'Low Cost', és a dir, propostes mancomunades amb diversos municipis, transversals o relacionats amb el món web 2.0, per tal de reduir costos. També es van debatre qüestions com les estratègies de difusió de projectes adreçats al jovent, amb l'anàlisi d'accions de baix cost,

com l'anomenat màrqueting de guerrilla, i la Xarxa Nacional d'Emancipació Juvenil. Van prendre part en la jornada la regidora de Joventut, Candela López (ICV-EUiA), que va defensar polítiques públiques «*perquè cada jove desenvolupi el seu projecte de vida autònom*», i l'alcalde de Castelldefels. Joan Sau, que va expressar el seu agraïment i satisfacció, «*que són dobles, perquè s'ha triat com a escenari la universitat i crec que és molt oportú associar la imatge de la joventut a l'esforç de superació i a la il·lusió de futur*». /

ORIGINALS, FINS AL 12 DE MARÇ / CONCURS DE RELATS PER A JOVES DE 12 A 18 ANYS /

L'Ajuntament, a través de la Regidoria de Cultura i Joventut, convoca un **concurs de relats de tema lliure**, amb l'objectiu de fomentar la lectura i la creació artística literària. Hi poden participar tots els **joves de 12 a 18 anys**, en les diferents categories que s'han establert. El termini per lliurar els originals acaba el **12 de març**. El lliurament de premis serà el 23 d'abril, en el marc de les activitats de Sant Jordi a la pl. de l'Església. /

INFO + BASES: www.castelldefels.org/jove



Adéu a la tele analògica, hola TDT /

Ja és aquí la tercera i darrera fase d'apagada analògica, la que tanca el procés de substitució de les emissions de televisió convencional per les emissions en digital terrestre. A partir d'ara, totes les emissions de televisió passaran a ser únicament en digital terrestre, és a dir, en TDT. A la nostra ciutat, l'apagada analògica serà el **23 de març** per a qui capti el senyal del centre emissor de Castelldefels-Bellamar; i el **dia 31** per a qui el rebí des del centre emissor de Collserola. /



PUBLICITAT

/ Més informació a www.tdt.cat /



ESTE AÑO SE RETOCA EL RECORRIDO DE LA PROCESIÓN DEL JUEVES SANTO POR VISTA ALEGRE /

Castelldefels celebra la Semana Santa /

DOMINGO DE RAMOS — 28 de marzo

En la Iglesia de Montserrat, **Bendición** de palmas y ramos a las **11:15 h.** A continuación, procesión "Entrada de Jesús en Jerusalén (La Borriquita)".

Recorrido: Dr. Marañón, Rafael Casanova, Plaza de la Democràcia, Obispo Torres i Bages, Plaza Joan XXIII, Dr. Marañón, Obispo Urquinaona, Av. Primer de Maig y Plaza de la Iglesia de Sta. María.

A las **12:45 h.** Bendición de Ramos, Palmas y Procesión. Misa en la Iglesia de Santa María.

MARTES SANTO — 30 de marzo

A las **20 h.** Solemne "Via Crucis" por la Barriada de Vista Alegre, desde el templo de Ntra. Sra. de Montserrat.

Recorrido: Agustina d'Aragó, Ramón y Cajal, Mansió, Plaza García Lorca, Andalucía, Agustina d'Aragó y entrada en el templo a las 22 h.

JUEVES SANTO — 1 de abril

A las **19 h.** Misa de la Cena del Señor, en el templo de Ntra. Sra. de Montserrat.

A las **21 h.** salida de la Procesión de Jesús Cautivo y Ntra. Sra. de las Lágrimas, desde ese mismo templo.

Recorrido: Agustina d'Aragó, Andalucía, Pep Ventura, Cervantes, Cortes de Cádiz, Giralda, Agustina d'Aragó y entrada a la Iglesia de Montserrat a las 23:30 h.

VIERNES SANTO — 2 de abril

Celebración de la Pasión del Señor; templo de Montserrat (17 h.)

A las **18:30 h.** salida de la Procesión de Jesús Nazareno, Cristo de la Paz y la Virgen de la Paz, desde Ntra. Sra. Montserrat.

Recorrido: Dr. Marañón, Rambla Blas Infante, Obispo Torres i Bages

Carrera oficial y encuentro de imágenes, a las **20 h.** aprox:

En Bisbe Torres i Bages/esquina con Pl. Joan XXIII. Y continúa por Pl. Joan XXIII, Doctor Marañón, Obispo Urquinaona, Albert Einstein, Iglesia, Plaza de la Iglesia y entrada a la Iglesia de Sta. María a las 22:30 h. aprox.

SÁBADO SANTO — 3 de abril

A las **20 h.** Procesión del Santo Entierro acompañado de su Madre Dolorosa (Procesión del Silencio), desde la Iglesia de Santa María.

Recorrido: Primer de Maig, Obispo Urquinaona, Dr. Marañón, Pl. Joan XXIII, Dr. Marañón y entrada a Ntra. Sra. de Montserrat a las 22 h.

A las **22:15 h.** Solemne "Vigilia Pascual" en la Iglesia de Montserrat. Al término de la misma, Resopón de Pascua, en los locales parroquiales, por gentileza de la Hermandad.

DOMINGO DE RESURRECCIÓN — 4 de abril

Día de Acción de Gracias dedicado a las bandas de música.

A las **9 h.** Diana por las calles de la ciudad.

11 h. Chocolatada en los locales parroquiales de Montserrat para los miembros de las bandas.

12 h. Tradicional "Concierto de Resurrección", en la Plaza Joan XXIII, a cargo de la Banda de la Hermandad Cristo de la Paz y la Banda de los Costaleros. /



LA SEMANA SANTA PROPONE UN BUEN NÚMERO DE ACTOS Y PROCESIONES SOLEMNES, UN PROGRAMA ORGANIZADO POR LA HERMANDAD DEL CRISTO DE LA PAZ

PUBLICITAT

Castellano

Català

hola

l'olivera
Escola Bressol

Matricula Oberta
Curs 2010-11

C/ 3 n 20, platja
08860 Castelldefels
Tel. 93 665 21 78
www.olivera.es
info@olivera.es

© 2009 Mare Olivera | Aviso Legal

març-juny programació teatre Plaza

www.castelldefels.org/teatreplaza

TEATRE
DIUMENGE 14 DE MARÇ: — 19 h.

«Seis clases de baile en seis semanas»
amb Lola Herrera i Juanjo Artero

Dos personatges solitaris, parella impossible, es troben a través del ball

PREU: 18 €

TEATRE
DIVENDRES 26 DE MARÇ: — 21 h.

«American Buffalo» de David Mamet

Julio Manrique dirigeix l'obra que va llançar Mamet a l'èxit

PREU: 12 €

MÚSICA
DIVENDRES 16 D'ABRIL: — 21 h.

«Camarón, la leyenda del tiempo»
amb Duquende i Chicuelo

El mític disc de Camarón, revisitat per dues estrelles del flamenc actual

PREU: 12 €

MÚSICA
DIVENDRES 19 DE MARÇ: — 21 h.

Vetllada lírica

Aida Vera, Mariano Torcal, Àngels Busquets i Josep Maria Gironell
Un viatge pel món de l'òpera a través d'algunes de les àries més populars

PREU: 9 €

HUMOR
DISSABTE 8 DE MAIG: — 21 h.

Reugenio

dirigit per Gerard Jofra
Eugenio reviu en aquesta reinvençió, més enllà de la imitació i de l'homenatge

PREU: 9 €

MÚSICA
DISSABTE 5 DE JUNY: — 21 h.

«De l'òpera al musical»

Cor de Cambra del Palau de la Música

PREU: 9 €

TEATRE INFANTIL

DISSABTE 13 DE MARÇ: — 18 h.

«La bella i la bèstia»
Companyia Veus Veus

DIUMENGE 28 DE MARÇ: — 12 h.

«Igrigor, la terra s'escalfa»
En el marc de la Setmana de l'Energia

DIUMENGE 11 D'ABRIL: — 12 h.

«Cuac!»
Txo Titelles

DIUMENGE 9 DE MAIG: — 12 h.

«Entre pines»
Companyia Solfacric

PREU DELS ESPECTACLES INFANTILS: 4 €

venda d'entrades

ANTICIPADA:
Oficina d'Atenció Ciutadana
Tel. 93 665 11 50 (extensió 1019)
Tel-entrada: www.telentrada.com
Tel. 902 10 12 12

TAQUILLA:
Teatre Plaza, pl. de l'Estació, 4— una hora abans de cada espectacle, subjecta a disponibilitat

ABONAMENTS:
de tres espectacles — 25% de descompte

PUBLICITAT

UNA PANDEMIA QUE CUMPLE 20 AÑOS

20 CONMIGO

El Monstruo GIGANTICO

Entradas anticipadas en la OAC y en taquilla 1 h antes

Bono: 10€

www.paranoidiaentre.com

POWER FIT CENTER

- * Reducción de grasa corporal
- * Reduce la celulitis hasta el 60 %
- * Mejora la circulación
- * Aumento de fuerza y resistencia

PRIMERA SESIÓN GRATUITA

C/ Major 5,7 · Castelldefels
Tel. 93 665 20 44
www.powerfitcenter.com

MASAJES a 1.000
SPA CLUB

Salut i Bellesa amb Estil
PLAYAFELS

Si lo pruebas estás perdido

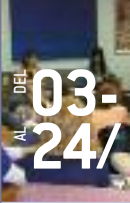
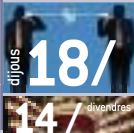
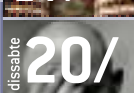
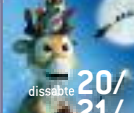
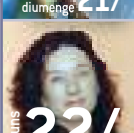
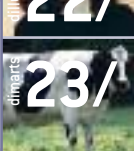
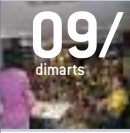
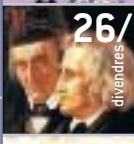
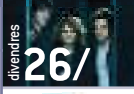
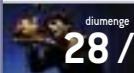
Endermolab (Nueva Endermologie)
1 SESIÓN GRATIS

Celul M6 Endermolab

Hazte Socio!

Alta tecnología Anti-edad y Adelgazamiento

Abierto todos los días del año. Horario de 9.00 a 22.00 h
Pg. Maritim, 202/Pg. Garbí, 163 - Castelldefels playa -
Tel 93 664 91 15 - www.masajes1000playafels.com

MARÇ • 10		TALLER DE CATALÀ (ELS DIMECRES 3, 10, 17 I 24) Aprenem català llegint i parlant a la Biblioteca R. Fernández Jurado — de 15:30 a 16:30 h CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA		L'HORA DEL MEDI AMBIENT «L'aigua, un tresor» — conte i taller per fer una titella a la Biblioteca R. F. Jurado — a les 18 h PER RECORDAR QUE EL 22 ÉS EL DIA MUNDIAL DE L'AIGUA — CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA
		L'HORA DEL CONTE A LES BIBLIOTEQUES ESCOLARS — a càrrec de mares i pares de l'escola a l'Escola Edumar — 17:15 h		CINEMA V.O.S.E. «In the loop» — d'A. Iannucci — Cine Metropol — 21 h — 5 €
		EXPOSICIÓ: «Imágenes» d'Ismael Cardozo a la Biblioteca — Inauguració: 5 de març a les 19:30 h		MÚSICA: Vetllada lírica [v. pàg. 24]
		EXPOSICIÓ FOTOGRÀFICA: de Jordi Català al Casal de Joves		TERTÚLIA EN FRANCÈS Llegim «Un roi sans lendemain» — de Cristophe Donner a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 11:30 h TERTÚLIA MENSUAL — CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — PLACES LIMITADES
		GRAN CALÇOTADA AL BARRI DE LLUMINETES al passeig Gabrí amb carrer 7 — a les 13 h — preu: 5 € ORG: ASSOCIACIÓ DE VEÏNS DE LLUMINETES		CICLE DE CINEMA INFANTIL EN CATALÀ «Nico, el ren que somiava voler» — als cines Filmax (Ànec Blau) dissabte 20; 16:15 h — diumenge 21; 12 h ORG: SERVEI DE CATALÀ + PLA EDUCATIU ENTORN + COORDINADORA AMPA + AJUNTAMENT
		TROBADA DE MONITORS DE JOVENTUT Xerrades, tallers, intercanvi d'experiències a Cal Ganxo — preu: 8,20 € — INFO: www.castelldefels.org/jove		CLUB DE LECTURA INFANTIL Llegim «La princesa Júlia» — de Maite Carranza a la Biblioteca Ramon F. Jurado — de 17:30 a 18:30 h MENSUAL, DE 8 A 10 ANYS — CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — PLACES LIMITADES
		CLUB DE LECTURA JOVE Llegim «Molly Moon, atura el món» — de Georgia Byng a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 18 h TERTÚLIA MENSUAL — CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — PLACES LIMITADES		L'HORA DEL CONTE PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS «La vaca que va pondre un ou» — a càrrec de Sílvia Nebot a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado — 18 h
		L'HORA DEL CONTE PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS «D'on surt aquesta nena?» — a càrrec de Mamen Márquez a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado — 18 h		L'HORA DEL MEDI AMBIENT «L'energia mou el món» — a càrrec de Ciència Divertida a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado — a les 17:30 h CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — ELS ASSISTENTS REBRAN UNA BOMBETA EFICIENT
		XERRADA Pla de Formació per a Mares i Pares «Tacte i contacte: la millor comunicació amb els nostres fills» — a càrrec d'Anna Morales i Neus Querol a la Biblioteca — de 17:30 a 18:45 h — places limitades CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — TAMBÉ PER AL SERVEI D'ACOLLIDA D'INFANTS 3-12 ANYS		TERTÚLIA LITERÀRIA Literatura: mirades a altres continents — amb Ana Soler-Pont a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 19 h TERTÚLIA MENSUAL — CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — PLACES LIMITADES
		EXPOSICIÓ «10 anys del GREHIC dedicats a la nostra història» al Casal de Cultura — Inauguració: 10 de març a les 20 h ORG: GRUP DE RECERQUES HISTÒRIQUES DE CASTELLDEFELS (GREHIC)		CINEMA V.O.S.E. «Le hérisson» — de Mona Achache — Metropol — 21 h — 5 €
		TERTÚLIA EN ANGLÈS Llegim «The Secret Agent» — de Joseph Conrad a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 19 h TERTÚLIA MENSUAL — CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — PLACES LIMITADES		L'HORA DEL CONTE A LES BIBLIOTEQUES ESCOLARS Contes dels germans Grimm — a càrrec de Dinsdungat a l'Escola Edumar — 17:15 h
		20È ANIVERSARI DE PARANOIA TEATRE al Teatre Plaza — [v. pàg. 24] INFO: www.paranoiateatre.com		LA CATIFA MÀGICA: L'HORA DEL CONTE PER ALS MÉS PETITS (2-4) «Cuinetes» — a càrrec d'Elisabeth Ulibarri a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado — 17:30 h
		TEATRE INFANTIL: «La Bella i la Bèstia» [v. pàg. 24]		EXPOSICIÓ FOTOGRÀFICA «Vista Alegre: el barrio, su iglesia y la Hermandad» al Casal de Cultura — Inauguració: 26 de març a les 20 h
		TEATRE: «6 clases de baile en 6 semanas» [v. pàg. 24]		TEATRE: «American Buffalo» [v. pàg. 24]
		L'HORA DEL CONTE PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS «La historia de la manzana roja» — a càrrec de Laia Carreras a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado — 18 h		TERTÚLIA EN ANGLÈS Llegim «The Body» — de Hanif Kureishi a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 11:30 h TERTÚLIA MENSUAL — CAL FER INSCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — PLACES LIMITADES
				TEATRE INFANTIL: «Irigor, la terra s'escalfa» [v. pàg. 24]

/ CURSETS DEL PATRONAT D'ESPORTS /
**AL MARÇ S'INICIA EL PERÍODE
 D'INSCRIPCIONS PER AL
 TERCER TRIMESTRE 09-10 /**

El període de renovació per als participants en les activitats esportives que organitza el Patronat Municipal d'Esports s'estableix enguany, de cara al tercer trimestre, de l'1 al 15 de març. Els canvis i ampliacions s'hauran de gestionar el dia 16, mentre que per a la llista d'espera s'estableix els dies 17 i 18 d'aquest mes.

La inscripció per a nous cursetistes serà a partir del 22 de març, de 8 a 13:30 i de 16 a 20:30 h, a les oficines del pavelló poliesportiu de Can Roca. Els cursos aquàtics s'impartiran preferentment a la piscina amb coberta telescòpica i a la piscina petita de Can Roca, exceptuant-ne aquells que per raons tècniques el Patronat Municipal d'Esports consideri que cal fer-los a la piscina gran.

El tercer trimestre començarà el dimarts 6 d'abril.

+INFO: Tel. 93 664 10 54



/ Otmane Btami, guanyador en categoria masculina, al moment de creuar la línia d'arribada /

2.012 CORREDORS CREUEN LA LÍNIA D'ARRIBADA DE LA PROVA /

Rècord d'atletes en la 15a Mitja Marató Castelldefels-Gavà /

LA MITJA MARATÓ CASTELLDEFELS-GAVÀ GRAN PREMI DIPUTACIÓ DE BARCELONA, CELEBRADA EL DIUMENGE 21 DE FEBRER, VA COMMEMORAR EL 15È ANIVERSARI AMB UN NOU RÈCORD DE PARTICIPANTS

Dels 2.032 atletes que van creuar la línia de sortida 2.012 van travessar la d'arribada, és a dir, únicament vint corredors van abandonar al llarg de la prova. Amb aquestes xifres, la mitja superava el rècord de 2006, quan van acabar 1.922 esportistes. En el vessant esportiu, en categoria masculina va guanyar el marroquí Otmane Btami, amb un temps d'1 hora, 5 minuts i 37 segons. En dones, Mari Carmen Auñón va fer-se amb el primer lloc del podi amb un temps d'1 hora, 21 minuts i 52 segons. L'organització de la cursa va celebrar que la cursa està plenament consolidada en el calendari català. /



PUBLICITAT

Bodas · Maternidad · Bebés y niños
 Familias · Parejas · Books · Comercial

* Con este aviso te damos una ampliación GRATIS de tu sesión

Tel: 693233612

Estudio Alejos fotografía
 www.estudioalejos.com



ESCOLA MUNICIPAL DE DANSA DE CASTELLDEFELS /
 ESCOLA EN CONVENI AMB LA GENERALITAT

■ **MATRICULACIÓ PER AL CURS 2010-2011**

- **Matriculació d'alumnes en actiu:** del 6 al 22 d'abril
- **Preinscripció de possibles nous alumnes:** del 4 al 18 de maig
- **Tancada la preinscripció** es farà un sorteig per a les classes on hi hagi més demanda que oferta
- **Llistes d'admesos al tauler d'anuncis:** 26 de maig
- **Període de reclamació:** 26 i 27 de maig
- **Matriculació d'alumnes admesos:** del 28 de maig a l'11 de juny
- **Data límit per abonar la matrícula i presentar la documentació a l'OAC:** 11 de juny

Av. 300, núm 25. Tel. 93 634 20 33

PUBLICITAT

**RADIO TAXI
EL CASTELL**

**93 665 29 18
93 636 27 00
93 630 33 33**

- SERVICIO 24 h
- TAXI MONOVOLUMEN
- COBRO CON TARJETA

TENEMOS UN PLAN: FAVORECER EL ACCESO A LA VIVIENDA



Núria Milà
Portaveu del Grup
Municipal Socialista
PSC

La crisis económica que vive el mundo ha tenido en nuestro país un componente particular. La construcción de viviendas de manera desaforada a partir de mediados de los noventa, estimulada y amparada en la aprobación de la Ley del Suelo por parte del entonces Gobierno del PP, provocó una burbuja inmobiliaria. Dicha burbuja tuvo como consecuencia, primero, el aumento desorbitado del precio de la vivienda; y después, que la crisis en nuestro país acarree una tasa de paro mayor a la de otros países.

Todo esto ha dejado en muchos lugares un panorama de muchas viviendas vacías. En Castelldefels, las hay también aunque sean en un mínimo prácticamente insignificante. En todo caso, se trata de viviendas de promociones privadas que el mercado deberá absorber paulatinamente.

A pesar de ello, en Castelldefels persiste un déficit importante de viviendas de protección pública, destinadas a favorecer el derecho al acceso a una vivienda, sobre todo para los jóvenes.

El Ayuntamiento ha querido acercar ese derecho a la realidad y lo ha hecho sin improvisar, de manera planificada. Los socialistas tenemos un plan y se llama Plan Local de Vivienda 2009-2014. Un plan que contempla la construcción durante los próximos años de casi 700 pisos destinados a aquellos colectivos que tienen más dificultades para acceder a una vivienda a precio libre.

Porque aunque la crisis haya golpeado especialmente al sector inmobiliario los precios de la vivienda siguen siendo inalcanzables para muchas personas. Aunque estén vacías, que también intentaremos que no lo estén. Por ello, y pese a la crisis, no podemos ni debemos guardar en un cajón este plan y el objetivo que persigue. Es lo que nos pidieron los grupos de la oposición en el pleno en el que fue aprobado. Evidentemente, no hemos querido que ese plan se quede guardado esperando tiempos mejores porque el tiempo que interesa a los ciudadanos y ciudadanas es el presente. /

8 DE MARÇ: DONES I HOMES, SUMANT PER LA IGUALTAT LABORAL



Joan Lluís Amigó, Lourdes Carreras i Candela López
Grup Municipal ICV-EUiA
gpm_icv-euia@castelldefels.org
www.icv.cat/castelldefels

Davant la celebració del Dia Internacional de la Dona Treballadora, i en un moment en què la precarietat laboral generalitzada pot generar noves formes d'exclusió i de violència social cap a les dones, és bo que les forces polítiques, i així ho fem des d'ICV-EUiA, reitem el compromís per defensar i posar recursos per assolir la igualtat real entre homes i dones en general, començant per la igualtat laboral.

La feminització global de la pobresa és un fet que no es pot negar i que fa que milers de dones a tot el món prenguin la decisió de deixar els seus llocs d'origen per millorar les condicions de vida, treballar sense ser víctimes de l'explotació i fer progressar les seves famílies.

Les societats d'acollida tenen la obligació d'oferir-los igualtat de drets al temps que se'ls demana l'acompliment dels deures.

No oblidem que aquests drets han de ser iguals per a totes les dones treballadores, d'aquí o d'allà, amb polítiques de creació

d'ocupació de qualitat, sense diferències de salaris, apostant per la formació contínua, propiciant acords per a la conciliació de la vida laboral, personal i familiar tant de les dones com dels homes, per compartir en igualtat les responsabilitats familiars. En definitiva, l'acompliment de les lleis de manera exhaustiva i el finançament adequat per als municipis, on la proximitat ens permet atendre, formar, assessorar i promoure fonts d'ocupació per a les dones treballadores de cada ciutat, són claus per la igualtat.

L'atur colpeja homes i dones d'igual manera, però no hem de deixar que s'aprofiti la crisi per fer passes enrere en els drets laborals de les dones.

El 8 de març, mobilitzem-nos per la igualtat laboral de les dones. /

— Manifestació, a les 18 h, a la plaça Universitat de Barcelona.

CIU FA PROPOSTES PER SORTIR DE LA CRISI



**Anna M. Pérez, Santi Barona,
Joaquim Ibars i Ruth Ortega**
Grup Municipal de
Convergència i Unió CiU

Quan s'està passant per una crisi econòmica greu com l'actual, els polítics han de tenir la capacitat de deixar de banda les seves diferències per acordar mesures que permetin enfilar el camí de la recuperació. No es tracta d'escenificar pactes per fer-se la foto, sinó d'impulsar accions concretes i efectives, d'assumir riscos conjuntament i utilitzar l'acord per evitar que les mesures adoptades siguin motiu de confrontació electoralista. En darrer terme, si cal demanar sacrificis i paciència a la ciutadania la forma més efectiva i creïble de fer-ho és des del màxim consens de les forces polítiques. Amb aquesta voluntat Convergència i Unió, davant la inconcreció dels altres partits, va presentar al Congrés dels Diputats una bateria de propostes per a l'ocupació, el finançament de l'activitat productiva, la competitivitat i l'austeritat, que entenem que haurien de servir per centrar el debat i propiciar el pacte. Sense ànim de ser exhaustius podem esmentar algunes de les mesures que es proposen per al curt termini, com ara la reducció temporal de les cotitzacions a la seguretat social de les empreses amb menys de 10 treballadors que es comprometen a crear ocupació durant el propers dos anys. El finançament parcial, per part del servei públic d'ocupació, del cost

de disminució de la jornada dels treballadors que les empreses no poden mantenir a temps complet (seguint l'exemple alemany). La reducció de l'IVA sobre activitats que són claus per al manteniment i la creació de llocs de treball, com ara la rehabilitació d'habitatges, el turisme i la dependència i ajuda familiar. La simplificació dels tràmits per a la creació de microempreses, seguint el model francès que permet donar d'alta una empresa individual en 15 minuts per Internet. Per al mitjà i el llarg termini, i sense entrar en detall atesa la manca d'espai, es proposa afrontar una reforma laboral, garantir el finançament de crèdit a pimes, autònoms i famílies, lluitar contra la morositat, fer una aposta per la competitivitat, amb polítiques fiscals que incentivin la inversió productiva, impulsar la internacionalització i la recerca i el desenvolupament i engegar un programa d'austeritat i racionalització del sector públic. És possible sortir de la crisi, CiU ha assenyalat una via, però pertoca als governs prendre les decisions necessàries, si és possible amb el màxim consens, però entenent també que la manca d'acord no pot ser una excusa perquè els governants deixin d'assumir els riscos i responsabilitats que els corresponen en el moment present. /

VISTA ALEGRE



**José Manuel Lorenzo, Pedro de la Coba,
Manuel Reyes, Claire Cabré, David Solé**
Grupo Municipal del Partido Popular PP
ppcastelldefels@yahoo.es

Su nombre lo define: vista alegre. Es un barrio desde el que se tiene muy buena vista: está en alto, sobre una colina. De hecho, parece ser que el iniciador del Barrio, Recaredo Gandol, allá por el año 1959, aprovechó la situación elevada del terreno para poner un enorme cartel con la inscripción URBANIZACION VISTA ALEGRE, que se podía ver a gran distancia, para atraer compradores.

Y es un barrio alegre porque alegres son sus habitantes y, sobre todo, lo fueron cuando allí llegaron en los años sesenta. Llegaron, en su mayoría, de otras regiones de España y en especial de Andalucía, y tuvieron la alegría de encontrar un trabajo y un sitio apropiado para vivir: un sitio con buenas vistas, clima amable, naturaleza rica, y alegría. Alegría, menos en Semana Santa, cuando el barrio entero se recogía para recordar la Pasión y, muy pronto, para celebrar las procesiones que los que llegaron recordaban de su tierra de origen.

¿Se hizo mal el barrio? Se hizo como se hacían las cosas en esa época y con los criterios del momento. Se quería tener una vivienda, un techo para cobijar a la familia, y no se pensaba en equipamientos. Se estaba acostumbrado a andar y no importaba andar para ir al mercado, a la escuela o al trabajo. Nadie podía ni imaginar la cantidad de automóviles que habría en el siglo XXI. Sin embargo, cuando se urbanizaron las calles, se hizo dando prioridad al automóvil sobre el ciudadano que circula como viandante, o que quiere utilizar la calle como lugar de encuentro y reunión.

Ahora, el Ayuntamiento tiene un proyecto de mejora del Barrio que, con esa tendencia de los socialistas a los eufemismos, llaman de "intervención integral" y el sábado 6 de febrero organizó una reu-

nión para debatir este proyecto con los vecinos interesados. Estos, los asistentes a la reunión, presentaron unas ideas totalmente lógicas, fruto del sentido común y de su amor al barrio, recogidas muchas de ellas en el primer proyecto del Ayuntamiento. Pero de lo expuesto por los asistentes se podía deducir un deseo inmaterial, intangible, que no puede reflejarse en un proyecto técnico y es que el barrio sea para las personas, que sus calles, sus espacios, sean para vivir en ellos, para encontrarse, hablar, divertirse y convivir.

Queremos aportar una humilde reflexión al respecto. Vista Alegre tiene una configuración muy parecida a la de barrios o poblaciones que atraen a visitantes de los cuatro puntos cardinales por el encanto que les aporta su configuración de calles estrechas y empinadas. Recordamos el barrio antiguo de Sitges, las poblaciones andaluzas de Mijas, Salobreña o Frigiliana, o el propio Sidi Bou Said en Túnez. La diferencia es que en estos lugares las calles son de las personas; están invadidas por hombres y mujeres, niñas y niños, y todos se sienten cómodos en ellas. El Ayuntamiento puede colaborar a que Vista Alegre "sea de las personas" mejorando las condiciones físicas y de equipamientos del Barrio, pero también siendo flexible en el urbanismo y en las actividades, y dando más espacio a las personas. Para esto también es necesario pensar en lugares para estacionar los vehículos, problema que no parece tener pensado nuestro Alcalde. Una de las posibilidades, es aprovechar la construcción de equipamientos, prevista donde el antiguo Colegio Vista Alegre, para hacer un gran aparcamiento subterráneo. Los vehículos que ahí se estacionaran dejarían espacio en la calle para las personas. /

¿DÓNDE ESTÁ EL CF-1?



Màxim Costa — Grup Municipal AVVIC
 Associació de Veïnes i Veïns Independents de Castelldefels
avvic@msn.com

En Castelldefels, el transporte público urbano —servicio de autobuses que circulan exclusivamente dentro del término municipal— es absolutamente insuficiente. Este es un problema crónico que están sufriendo los vecinos desde hace muchos años. El autobús CF1 no cubre toda la ciudad pues no llega a un considerable número de ciudadanos. Aunque, curiosamente, el CF1 sí da servicio al barrio de Les Botigues ¡de Sitges! Por otro lado, su frecuencia de paso es escandalosa (cada 45 minutos de lunes a viernes y cada 1 hora y media los sábados, domingos y festivos). Este intervalo de paso resulta totalmente disuasorio para el potencial usuario y, no es de extrañar por consiguiente, que esta línea esté claramente infrautilizada.

Castelldefels, que se proclama enfáticamente capital turística del Baix Llobregat, tiene censados 63.000 habitantes

y en verano los residentes pueden llegar a los 200.000. Pero en esta ciudad carecemos de transporte escolar, de plazas públicas de aparcamiento y el centro urbano está frecuentemente colapsado por los vehículos privados. Sufrimos pues, graves problemas de movilidad y circulación entre barrios muy distantes entre sí. Resultan particularmente afectados la gente mayor y los jóvenes sin carnet de conducir. También el pequeño comercio acusa esta situación que, en cambio, favorece a las grandes superficies comerciales.

Entre los múltiples tributos que pagamos figura el famoso recargo metropolitano del transporte, exacción particularmente abusiva sobre quienes no tienen posibilidad de utilizar este servicio. Pagamos todos los vecinos, pero ¿DÓNDE ESTÁ EL CF1 PARA TODOS? /

ENTRE SOCIALISTAS ANDA EL JUEGO



Margaret Manzano
 Ciutadans- Partido de la
 Ciudadanía de Castelldefels
castelldefels@ciutadans-ciudadanos.com

Nos cuentan que el Sr. Sau (PSC-PSOE) ha ido a Madrid a defender los intereses de Castelldefels, en torno a la nueva ley de navegación aérea propuesta por el gobierno socialista.

"Decepción y casi indignación", según se recoge en prensa, fueron las palabras del alcalde de San Fernando, Julio Setién, a la salida de la Comisión de Fomento.

De las conclusiones de nuestro alcalde tras la reunión, no sabemos nada, solo que "fue a defender los intereses de Castelldefels". Fieles a la línea edulcorada a la que los equipos de comunicación del PSC-PSOE nos tienen acostumbrados a buen seguro en breve se nos contará algo así como que ha sido una "reunión esperanzadora" o similar...

Así que a falta de otras noticias hemos recurrido a lo que la "nota de prensa oficial" cuenta sobre la intervención del Sr. Sau. Según indica el Sr. Sau en su exposición, "nuestra" oposición a la modificación de la ley de navegación aérea prevista inicialmente se fundamenta en tres aspectos:

- primero, en que las leyes deben garantizar el derecho de las personas a la salud y a la calidad de vida y este proyecto, según como, puede llegar a caminar justamente en dirección contraria.

- segundo, porque Aena incurre en una discrecionalidad manifiesta en tanto que no ha tenido en cuenta a los entes afectados, a los territorios afectados.

- y tercero, porque no se contemplan compensaciones suficientes ni apropiadas, ni para las personas ni para los territorios afectados.

Permítame una pequeña reflexión ante sus palabras.

¿Seguirá usted representando a un partido que promueve una ley que puede llegar a caminar en dirección contraria a garantizar el derecho de las personas a la salud y a la calidad de vida?

¿Que no se contemplan las compensaciones suficientes ni apropiadas, ni para las personas ni para los territorios afectados? Usted cree Sr. Sau que el ruido y la contaminación química son compensables. Nosotros creemos que la salud de las personas, simplemente, no tiene precio.

Sr Sau, acaba usted su intervención indicando que seguiremos manifestando "nuestra" oposición al proyecto. ¿Y nos seguirá representando usted, desde el PSC-PSOE? El mismo partido que promueve esa ley. Apreciado Sr. Sau. ¿Ha oído alguna vez usted eso de que no se puede ejercer de víctima y de verdugo al mismo tiempo? /

MARÇ, MARÇOT... I ALGUN BORINOT



Àngels Coté
Grup Municipal d'Esquerra Republicana
de Catalunya — ERC
gpm_erc@castelldefels.org

Algú deia, l'altre dia, sense cap mena de pudor, que ja cansa això de que cada any, com la primavera, arribi el vuit de març i que les dones tornin a recordar que el dia de la dona treballadora encara avui és vigent. Sí, senyor, que pesades, oi? Però miri encara assassinen dones només pel fet de ser-ho. A molts països es mutilen nenes en nom de la tradició, en altres se les sotmet a l'ombra d'un burca o se les lapida per sospites d'adulteri. En alguns llocs se les abandona i es considera un desastre que una parella tingui nenes, i...

És clar, parla de les dones d'aquí, doncs miri senyor saberut: aquí les xifres de dones mortes per la violència masclista és d'escàndol i no cregui que se n'escapa cap classe ni posició social. Ah! És clar, ja hi ha un dia per parlar d'aquests temes i era al novembre; però escolti home de bé: el vuit de març es commemora la lluita de dona treballadora, i sap? ara mateix les dones és un dels col·lectius més afectats per la destrucció de llocs de treball i a més a més volia parlar-li d'una altra cosa; aquest any parlem de visibilitat, sí, de la visibilitat de les dones que a més a més de la seva vida laboral, pitjor remunerada que

la seva, i familiar encara destinen part del seu temps a la política, a la cultura, a les entitats i associacions del més variat estil i sempre resten en un segon pla i són pràcticament invisibles. Aquest mes de març des d'Esquerra volem reiterar, un cop més, el valor de l'aportació de la dona en la xarxa social i associativa del nostre país i com que fer-ho en genèric és el més habitual, doncs compromet poquet i obliga a res que deia aquell, vam pensar que calia concretar en persones de carn i ossos a les que tothom pogués identificar; bé doncs vam fer una proposta de fer un petit homenatge, amb una placa, per exemple, a les dues primeres i úniques dones regidores del primer ajuntament democràtic de després del franquisme. Una regidora representava Esquerra i l'altra al PSC. Doncs bé, no va prosperar: per què les primeres i no totes, sempre parlant de dones, les altres es podien empenyar, bla, bla, bla... i per respecte a aquestes persones es va fer una mena de barreja amb la moció més genèrica. Sense sortir encara de la perplexitat però amb ganes de fer-me pesada i continuar parlant-ne, arribo al final. Març, marçot, quant borinot! /



enGANXa't al medi ambient: Contra el canvi climàtic... fem servir el contenidor d'orgànica!

La fracció orgànica és el conjunt de residus constituït per les restes de menjar i vegetals de mida petita. És a dir, són tots aquells residus que en algun moment han estat o han format part d'"algun organisme viu" i són, per tant, susceptibles de degradar-se biològicament.

Tots aquests residus SI van al contenidor petit de color marró:

- Peles i restes de fruita, verdura i fruits secs
- Ossos i restes de carn
- Restes de peix (espines, closques de cloïssa)
- Menjar en mal estat
- Restes de pa
- Marro de cafè i restes d'infusions
- Paper de cuina brut (atenció!)
- Tovallons de paper bruts (atenció!)
- Mocadors de paper (atenció!)
- Taps de suro, serradures, escurandents i palets de gelat...
- Excrements d'animals, atenció, sense llits ni sorres absorbents

Tots aquests residus NO van al contenidor petit de color marró:

- paper i cartró (van al blau)
- vidre (va al verd)
- envasos lleugers (van al groc)
- residus voluminosos (inclosos els orgànics com la poda)
- residus especials (oli usat, piles... van a la deixalleria)

Fent bé aquesta selecció, contribuïrem a que el residu orgànic es gestioni de manera correcta, podrà donar lloc a compost, que ens servirà per adobar el terra de parcs i jardins i evitarem que cremin en una incineradora (més CO₂) o s'acumulin en un abocador (contaminació d'aqüífers, etc.)



I tu, què fas per conservar el medi ambient?

El Maurici Savall ha rebut 4 bombetes eficients ja que hem seleccionat aquest seu consell. Aconseguir les teves bombetes eficients enviant-nos el teu consell sostenible

«M'he adonat que molta gent no sap que el paper de cuina i els mocadors de paper també han d'anar al contenidor d'orgànica. En qualsevol trobada amb amics, a la cuina, ho explico a tothom»

El mes que ve parlarem de l'hort de balcó
Envia'ns les teves aportacions.

Digues la teva! escriu a: cal-ganxo@castelldefels.org

SERVEIS

/31

Farmàcies de guàrdia

www.farmaceuticonline.com



Març 2010

01 /	Dilluns	Puig
02 /	Dimarts	Martínez
03 /	Dimecres	Itarte
04 /	Dijous	Albalà
05 /	Divendres	Lladós
06 /	Dissabte	Monill
07 /	Diumenge	Guitón
08 /	Dilluns	Tibau
09 /	Dimarts	Chalmeta
10 /	Dimecres	Galcerà
11 /	Dijous	Llorens
12 /	Divendres	Mallasén
13 /	Dissabte	Gordo
14 /	Diumenge	Puig
15 /	Dilluns	Martínez
16 /	Dimarts	Itarte
17 /	Dimecres	Albalà
18 /	Dijous	Lladós
19 /	Divendres	Monill
20 /	Dissabte	Guitón
21 /	Diumenge	Tibau
22 /	Dilluns	Chalmeta
23 /	Dimarts	Galcerà
24 /	Dimecres	Llorens
25 /	Dijous	Mallasén
26 /	Divendres	Gordo
27 /	Dissabte	Puig
28 /	Diumenge	Martínez
29 /	Dilluns	Itarte
30 /	Dimarts	Albalà
31 /	Dimecres	Lladós

Les farmàcies **Puig**, **Chalmeta**, **Monill**, **Mallasén** i **Albalà** fan guàrdies de 24 hores. Els horaris de la resta de farmàcies de guàrdia varien segons si és dia festiu o feiner, ja que el **servei d'urgències** està cobert per les farmàcies **Puig** i **Monill**; l'horari de les quals comença a les 20 h.

Farmàcia Albalà
Rda. Otero Pedrayo, 32 (Els Canyars) · Tel. 93 636 10 59

Farmàcia Chalmeta
C/ Arcadi Balaguer, 67 · Tel. 93 665 08 94

Farmàcia Galcerà
Passeig Marítim, 249 · (Club Nàutic) Tel. 93 665 74 09

Farmàcia Gordo
Autovia (Crullà Av. dels Banys) · Tel. 93 665 18 93

Farmàcia Guitón
C/ Pintor Serrasanta, 17 · Tel. 93 636 04 16

Farmàcia Itarte
Av. de la Pineda, 20-22 · Tel. 93 665 48 11

Farmàcia Lladós
Av. Constitució, 378 (Baixador) · Tel. 93 665 00 83

Farmàcia Llorens (Dilog)
C/ García Lorca, 7 (Vista Alegre) · Tel. 93 665 26 94

Farmàcia Mallasén
C/ Narcís Monturiol, 3 (Flora Park) · Tel. 93 665 50 11

Farmàcia Martínez
C/ Viriat, 2 (Urbanització Castillo) · Tel. 93 665 11 38

Farmàcia Monill (Sentelles)
Av. Constitució, 138-140 · Tel. 93 665 12 44

Farmàcia Puig
Av. Diagonal, 30 · Tel. 93 636 12 80

Farmàcia Tibau
Av. Botigues de Sitges, 6 (Pont del Poal) · Tel. 93 664 49 09

Telèfons d'utilitat pública



Servei d'Informació Municipal	010
Ajuntament (Oficina d'Atenció Ciutadana)	93 665 11 50
Ambulàncies (24h.)	061
Biblioteca Ramon Fernández Jurado	93 664 23 38
Bombers	085 · 93 662 83 50
Càritas Parroquial	93 636 34 16
Casa de Cultura	93 664 16 52
La Casa dels Infants (Escola Municipal Infantil 0-3)	93 665 15 74
Cementiri	93 665 29 26
Centre d'Activitats Ambientals "Cal Ganxo"	93 514 61 51
Centre d'Informació i Recursos per Dones	93 636 41 44
Centre de Suport a l'Economia Local La Guaita	93 635 25 75
Centre Frederic Mompou	93 636 41 44
Centre Sòcio Cultural C/ Giralda (Vista Alegre)	93 634 21 11
Correus	93 665 13 40
Creu Roja	93 665 82 51
Sanitat Respon	902 111 444
Escola Municipal de Dansa	93 634 20 33
Pompas Fúnebres-Funerària-Sant Boi	93 640 77 04
Jutjat de Pau	93 665 70 58
Mossos d'Esquadra (emergències)	088
Número Net	93 636 13 14
Oficina Municipal d'Informació al Consumidor (OMIC)	93 665 11 50
Oficina de Turisme Local i Comarcal	93 635 27 27
Parròquia	93 665 12 90
Polícia Local	092 · 93 636 03 20
Polícia Nacional	091 · 902 247 364
Poliesportiu Municipal	93 664 10 54
Punt d'Informació Juvenil	93 665 79 50
Ràdio Castelldefels 98.0 FM	93 664 17 52
Servei de Normalització Lingüística	93 664 42 11
Tanatori de Ponent	93 633 34 10
Telegrames per telèfon	93 322 20 00
Transports públics de Barcelona (www.emt-amb.com)	010

Serveis sanitaris

www.gencat.net/ics/usuarios



Cita prèvia per a metges de capçalera i pediatria

Telèfon per als dos ambulatoris

902 111 444

Centre d'Atenció Primària / ABS Can Bou:
Carrer Sevilla / Av. Màlaga- Tel. 93 665 56 59

Centre d'Atenció Primària / ABS El Castell:
Carrer Dr. Marañón- Tel. 93 636 66 60

Autobusos

Tel. 902 023 393

info@baixbus.com



CF1
Mohn
Vista Alegre
Agustina d'Aragó — Ramon i Cajal
Passeig Marítim
Les Botigues

Interval de pas aproximat de dilluns a divendres: 45 min. · Diss. · dge i festius: 1:30 h.

Horari	Des d'Agustina d'Aragó		Des de Passeig Marítim	
	1a sortida	Darrera sortida	1a sortida	Darrera sortida
De dilluns a divendres	7:00	22:00	7:00	22:00
Dissabtes	7:00	20:30	7:45	21:15
Diumenges i festius	8:30	20:30	9:15	21:15

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/CF1.htm

L94
Mohn
Castelldefels Platja
Les Botigues — Port Ginesta
Barcelona
Ronda Universitat (Pl. Catalunya)

Interval aproximat de pas: 30 minuts

Horaris	Des de Les Botigues		Des de Barcelona	
	1a sortida	Darrera sortida	1a sortida	Darrera sortida
Dill. a Diss. feiners (12/9 a 31/5)	6:10	21:40	6:55	22:55
Festius (12/9 a 31/5)	6:40	21:40	7:10	22:40
Diari (1/6 a 11/9)	6:20	21:40	7:10	22:50

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L94.htm

L95
Mohn
Castelldefels
Carles Riba (Avinguda de Poal)
Barcelona
Ronda Universitat (Pl. Catalunya)

Interval aproximat de pas: 20 minuts. — Diss. · dge i festius: 30 minuts

Horaris	Des de Castelldefels		Des de Barcelona	
	1a sortida	Darrera sortida	1a sortida	Darrera sortida
Feiners (12/9 a 31/5)	5:50	22:10	6:20	22:40
Diss. i festius (12/9 a 31/5)	6:30	21:30	6:30	22:30
(set dissabtes: 05:00 h.)				

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L95.htm

L96
Mohn
Castelldefels
Avinguda Eucaliptus (Bellamar)
Sant Boi de Ll.
Estació dels Ferrocarrils FGC

Interval aproximat de pas: 15 minuts. Dissabtes i festius: 20/30 minuts.

Horaris	Des de Castelldefels		Des de Sant Boi	
	1a sortida	Darrera sortida	1a sortida	Darrera sortida
Feiners de tot l'any	5:30	22:15	5:25	22:25
Diss. d'hivern (12/9 a 31/5)	6:55	22:00	6:55	22:00
Diss. i festius (1/6 a 11/9)	6:30	22:15	6:25	22:25
Dges. i festius (12/9 a 31/5)	7:00	22:00	7:00	22:00

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L96.htm

L97
Mohn
Castelldefels
Avinguda Eucaliptus (Bellamar)
Barcelona
Pl. Reina Maria Cristina

Interval de pas: 30 min. (Des de Castelldefels, de 6 a 10:30 h. cada 15 min.)

Horaris	Des de Castelldefels		Des de Barcelona	
NO circula els festius	1a sortida	Darrera sortida	1a sortida	Darrera sortida
Feiners (excepte l'agost)	6:00	21:30	7:00	22:30
Feiners d'agost	7:00	21:00	8:00	22:00
Dissabtes d'agost	9:00	21:00	9:00	22:00

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L97.htm

L99
Mohn
Castelldefels
Santiago Rusiñol (Centre)
Aeroport
Terminal T1

Interval de pas aproximat: cada 30 minuts

Horaris	Des de Castelldefels		Des de l'aeroport T1	
TOT'S els dies de l'any	1a sortida	Darrera sortida	1a sortida	Darrera sortida
A diari	6:00	21:30	6:45	22:15

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L99.htm

N14
sur del centre
Barcelona
Ronda Universitat (Pl. Catalunya)
N16
sur de la plaça
Castelldefels
S. Rusiñol (N14) — Av. Eucaliptus (N16)

Interval aproximat de pas: 20 minuts (tots els dies de l'any)

Horaris	Des de Barcelona		Des de Castelldefels	
Tots els dies	1a sortida	Darrera sortida	1a sortida	Darrera sortida
N14 (via Comella St. Boi)	22:40	04:40 (diss. i vigíles: 05:00 h.)	22:30	04:30
N16 (via El Prat)	23:30	05:10	23:10	04:50

www.emt-amb.com/links/cat/cbus.htm

Tren CONSULTA ELS HORARIS CADA DIA: Tel. 902 24 02 02 — www.renfe.es



Barcelona Sants > Castelldefels

5:45	7:45	9:15	11:15	13:23	15:06	16:45	18:23	20:06	22:06
6:06	7:52	9:22	11:36	13:36	15:15	16:53	18:36	20:15	22:45
6:15	8:06	9:36	11:45	13:45	15:23	17:06	18:45	20:23	23:06
6:36	8:15	9:45	12:06	13:53	15:36	17:15	18:53	20:36	23:27
6:45	8:18	9:51	12:15	14:06	15:45	17:23	19:06	20:45	00:15
6:52	8:23	10:06	12:36	14:15	15:53	17:36	19:15	20:53	
7:06	8:36	10:15	12:45	14:23	16:06	17:45	19:23	21:06	
7:15	8:45	10:36	12:53	14:36	16:15	17:53	19:36	21:15	
7:22	8:52	10:45	13:06	14:45	16:23	18:06	19:45	21:36	
7:36	9:06	11:06	13:15	14:53	16:36	18:15	19:53	21:45	

Sólo laborables de Lunes a Viernes /
Només els dies feiners de Dilluns a Divendres

Cercanías Renfe presenta sus horarios semana a semana. Estas tablas, pues, pueden cambiar. /
Rodalies presenta els seus horaris setmana a setmana. Aquestes taules, doncs, poden canviar.

Castelldefels > Barcelona Sants

5:02	7:30	8:54	10:30	13:00	14:40	16:24	18:00	19:40	21:24
5:56	7:39	9:00	10:40	13:10	14:54	16:30	18:10	19:54	21:40
6:23	7:54	9:09	11:00	13:24	15:00	16:40	18:24	20:00	22:00
6:39	8:00	9:24	11:10	13:30	15:10	16:54	18:30	20:10	22:37
6:45	8:09	9:30	11:30	13:40	15:24	17:00	18:40	20:24	
6:55	8:21	9:40	11:40	13:54	15:30	17:10	18:54	20:30	
7:00	8:26	9:54	12:00	14:00	15:40	17:24	19:00	20:40	
7:09	8:29	10:00	12:10	14:10	15:54	17:30	19:10	20:54	
7:16	8:39	10:10	12:30	14:24	16:00	17:40	19:24	21:00	
7:24	8:48	10:26	12:40	14:30	16:10	17:54	19:30	21:10	

Sólo laborables de Lunes a Viernes /
Només els dies feiners de Dilluns a Divendres

Cercanías Renfe presenta sus horarios semana a semana. Estas tablas, pues, pueden cambiar. /
Rodalies presenta els seus horaris setmana a setmana. Aquestes taules, doncs, poden canviar.

Platja de Castelldefels > BCN Sants

4:58	7:56	10:26	14:26	18:26
5:56	8:17	10:56	14:56	18:56
6:19	8:22	11:26	15:26	19:26
6:41	8:35	11:56	15:56	19:56
6:56	8:44	12:26	16:26	20:26
7:12	8:56	12:56	16:56	20:56
7:26	9:26	13:26	17:26	21:56
7:35	9:56	13:56	17:56	22:34

Sólo laborables de Lunes a Viernes / Feiners de Dilluns a Divendres.

BCN Sants > Platja de Castelldefels

5:45	9:45	13:45	17:45	21:45
6:15	10:15	14:15	18:15	22:25
6:45	10:45	14:45	18:45	22:35
7:15	11:15	15:15	19:15	22:45
7:45	11:45	15:45	19:45	23:27
8:15	12:15	16:15	20:15	23:35
8:45	12:45	16:45	20:45	00:15
9:15	13:15	17:15	21:15	

Sólo laborables de Lunes a Viernes / Feiners de Dilluns a Divendres.

Sólo sábados / Només els dissabtes.



93 665 22 22
93 665 35 57

www.radiotaxicastelldefels.com

SERVICIO PERMANENTE 24 HORAS

COBRO CON TARJETA



Aigua de Barcelona, qualitat garantida

Aigües de Barcelona és la primera companyia d'aigua al món que ha obtingut la certificació internacional ISO 22000, de control de qualitat alimentària, per la gestió d'un gran sistema d'abastament.

Aigües de Barcelona s'anticipa a les exigències normatives del futur amb l'homologació dels processos de producció i distribució d'aigua urbana, d'acord amb els criteris aplicables a la indústria alimentària.

Si voleu saber més sobre aquesta certificació o sobre la qualitat de l'aigua de Barcelona, entreu a www.aiguesdebarcelona.cat.



Aigües de Barcelona

Cuidem l'aigua per cuidar les persones